



# Produktkatalog / Catalogue produits 2023 / 2024



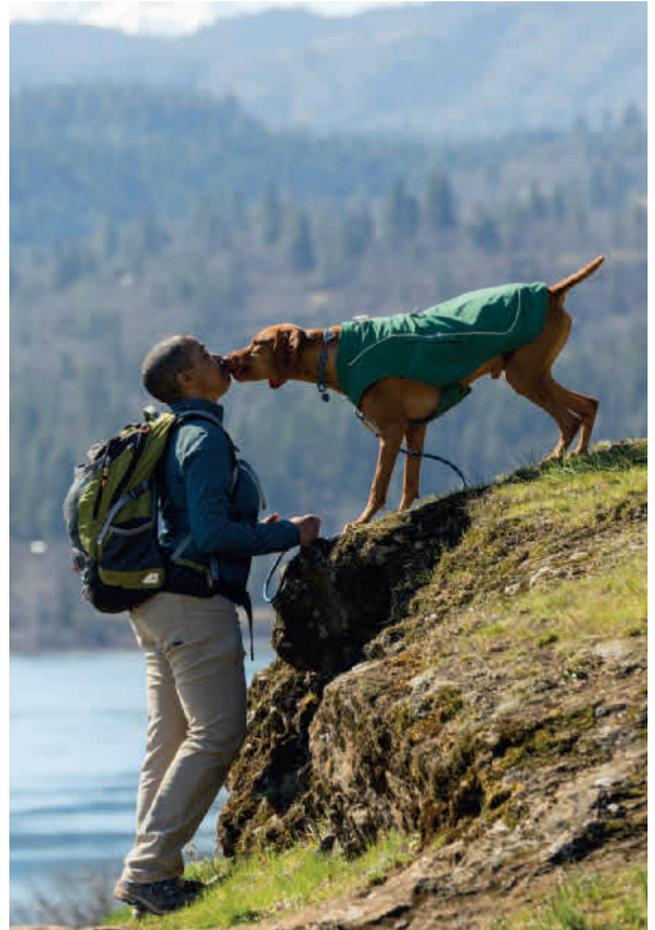


## Ruffwear stellt sich vor

Wir von Ruffwear sind der Meinung, dass jeder Hund ein Entdecker ist. Ruffwear wurde 1994 vom Abenteurer und Erfinder Patrick Kruse gegründet und hat es sich zur Aufgabe gemacht, Hundeausrüstung herzustellen, um Vierbeiner und ihre Menschen zu Outdoor-Abenteuern zu animieren.

Unsere hochwertige Hundeausrüstung kombiniert Leistung, Qualität, Passform, Funktionalität und Sicherheit, um den Bedürfnissen aktiver und abenteuerlustiger Hunde und ihrer Menschen gerecht zu werden.

### Digitaler Katalog Ruffwear Deutsch

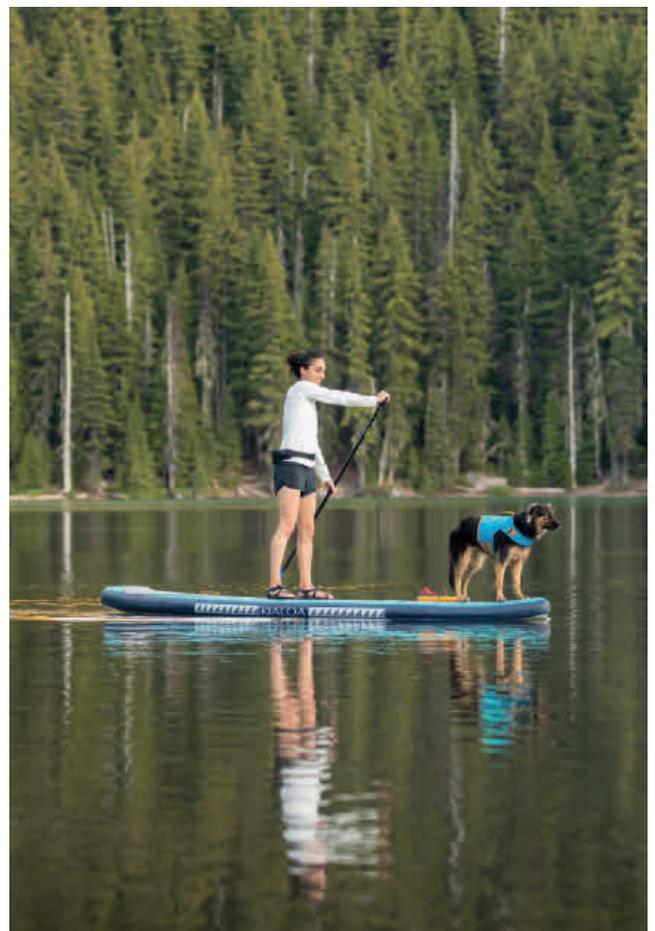


## Ruffwear se présente

Chez Ruffwear, nous pensons que chaque chien est un explorateur. Fondé en 1994 par l'aventurier et inventeur Patrick Kruse, Ruffwear s'est donné pour mission de fabriquer des équipements pour chiens afin d'encourager les quadrupèdes et leurs maîtres à partir à l'aventure en plein air.

Notre équipement canin de haute qualité combine performance, qualité, ajustement, fonctionnalité et sécurité pour répondre aux besoins des chiens actifs et aventuriers et de leurs maîtres.

### Accès au catalogue digital français





# INHALTSVERZEICHNIS

## TABLE DES MATIÈRES

Grössentabellen Seite 78 / Grille des tailles page 78

2



**HUNDEBEKLEIDUNG**  
*VÊTEMENTS*

16



**HUNDEBETTEN**  
*LITS*

18



**NÄPFE**  
*ÉCUELLES*

22



**HALSBÄNDER**  
*COLLIERS*

28



**GESCHIRRE**  
*HARNAIS*

34



**LEINEN**  
*LAISSES*

46



**RUCKSÄCKE**  
*SAC À DOS*

50



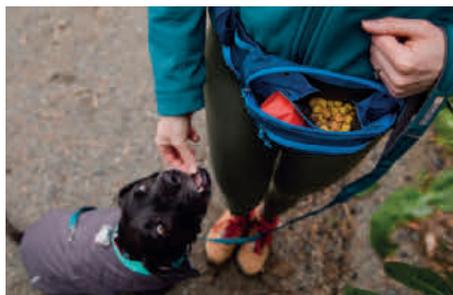
**SCHWIMMWESTEN**  
*GILETS DE SAUVETAGE*

51



**SPIELZEUG**  
*JOUETS*

64



**ZUBEHÖR**  
*ACCESSOIRES*

71



**SYSTEME**  
*KITS*

72



**AUSLAUFMODELLE**  
*FINS DE SÉRIE*

# SWAMP COOLER™ VEST



Entwickelt, damit der Hund auf Wanderungen bei heissem Wetter kühl bleibt. Die Sonnenstrahlen werden reflektiert und mit Hilfe unserer Swamp Cooler™-Technologie (Verdunstungskühlung) werden Rücken, Bauch und Brust kühl gehalten.

*Conçu pour garder les chiens au frais lors des randonnées par temps chaud en réfléchissant les radiations solaires grâce à notre technologie Swamp Cooler™ pour fournir un refroidissement par évaporation le long du dos, de la poitrine et du ventre.*

Fr. 125.00

- Entspannte Passform für optimalen Hitzeschutz mit UV-Schutzfaktor 50+
- Seitliche Klickverschlüssen für einfaches An/Ausziehen
- 3-lagige Konstruktion kühlt den Hundekörper
- Obere Schicht reflektiert die Hitze, leitet Feuchtigkeit weiter und ermöglicht das Verdunsten des Wassers
- Saugfähige Mittelschicht speichert das Wasser
- Netzgewebe innen gibt die Kühle an den Hund, hält ihn trocken und sorgt für Komfort
- Leinenöffnung am Rücken ist mit den meisten Geschirren kompatibel
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Coupe décontractée pour une protection optimale contre la chaleur avec facteur de protection UV 50+
- Boucles à ouverture latérale pour une mise en place et un retrait faciles
- La construction à trois couches rafraîchit le corps
- La couche extérieure réfléchit la chaleur et facilite l'évaporation
- La couche intermédiaire absorbante stocke l'eau pour l'évaporation
- La doublure en filet garde le chien au sec et à l'aise
- Passage pour laisse dans le dos compatible avec la plupart des harnais
- Bande réfléchissante pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle lumineuse pour attacher The Beacon™

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## HELIOTROPE PURPLE

**XXS** R101-XXS-98    **M** R101-M-98  
**XS** R101-XS-98    **L** R101-L-98  
**S** R101-S-98    **XL** R101-XL-98



## SAGE GREEN

**XXS** R101-XXS-28    **M** R101-M-28  
**XS** R101-XS-28    **L** R101-L-28  
**S** R101-S-28    **XL** R101-XL-28



# SWAMP COOLER ZIP™ VEST



Eine figurbetonte, einfache Weste, um Hunde bei intensiven Aktivitäten kühl zu halten. Wirkt effektiv durch Abdeckung (Schatten) am Rücken und Verdunstungskühlung an Brust und Bauch..

*Près du corps et minimaliste pour garder les chiens au frais pendant les aventures intenses et courtes. Refroidit efficacement les chiens grâce à la couverture sur le dos et au refroidissement par évaporation sur la poitrine et le ventre.*

Fr. 107.50

- Enganliegend mit Reissverschluss um die Kühlwirkung nah am Körper zu halten
- Übergrosse Armlöcher erlauben volle Bewegungsfreiheit
- Leichtgewichtiges Spandex-Gewebe auf dem Rücken mit einem UV-Schutzfaktor 50+
- 3-lagige Konstruktion kühlt den Hundekörper
- Obere Schicht reflektiert die Hitze, leitet Feuchtigkeit weiter und ermöglicht ein Verdunsten des Wassers
- Saugfähige Mittelschicht speichert das Wasser
- Netzgewebe innen gibt die Kühle an den Hund weiter, hält ihn trocken und sorgt für Komfort

- Coupe ajustée avec une fermeture à glissière pour garder l'effet rafraîchissant près du corps
- Les emmanchures surdimensionnées permettent une liberté de mouvement totale
- Panneau arrière en spandex léger classé SPF 50+
- La construction à trois couches rafraîchit le corp
- La couche extérieure réfléchit la chaleur et facilite l'évaporation
- La couche intermédiaire absorbante stocke l'eau pour l'évaporation
- La doublure en maille maintient le chien au sec et à l'aise

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm



## BLUE MIST

<b>XXS</b> R111-XXS-30	<b>M</b> R111-M-30
<b>XS</b> R111-XS-30	<b>L</b> R111-L-30
<b>S</b> R111-S-30	<b>XL</b> R111-XL-30



## SALMON PINK

<b>XXS</b> R111-XXS-18	<b>M</b> R111-M-18
<b>XS</b> R111-XS-18	<b>L</b> R111-L-18
<b>S</b> R111-S-18	<b>XL</b> R111-XL-18



# SWAMP COOLER™ NECK GAITER



Ein wendbarer Schlauchschal für Hunde, der kühlt. Er nimmt der Hitze ein wenig Kraft weg sobald der Vierbeiner beim Erkunden auf viel Sonne trifft. Muss einfach nur ins Wasser getaucht werden, dann wird unsere Swamp Cooler™-Technologie in Gang gesetzt.

*Une guêtre réversible de refroidissement du cou pour chiens, à utiliser tous les jours, qui atténue les effets négatifs de la chaleur. Faites-le tremper dans l'eau pour profiter de la technologie Swamp Cooler™ et déclencher un refroidissement par évaporation.*

Fr. 29.95

- Einfach mit Wasser durchfeuchten, anlegen, und los geht's!
- Leichter Stretch-Webstoff mit Elasthan und UV-Schutzfaktor 50+
- Absorbierender Swamp Cooler™ Kern speichert das Wasser für Kühlung durch Verdunstung
- Wende-Schlauchtuch

- *Tremper dans l'eau, enfiler au chien, c'est parti !*
- *Tissu spandex léger et extensible classé SPF 50+*
- *La couche centrale absorbante Swamp Cooler™ stocke l'eau pour le refroidissement par évaporation*
- *Réversible*

**XXS** 28-33 cm    **XS** 33-38 cm    **S** 38-43 cm    **M** 43-51 cm    **L** 51-61 cm    **XL** 61-69 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## AURORA TEAL / HELIOTROPE PURPLE

<b>XXS</b> R310-XXS-17	<b>M</b> R310-M-17
<b>XS</b> R310-XS-17	<b>L</b> R310-L-17
<b>S</b> R310-S-17	<b>XL</b> R310-XL-17



## SALMON PINK / BLUE

<b>XXS</b> R310-XXS-18	<b>M</b> R310-M-18
<b>XS</b> R310-XS-18	<b>L</b> R310-L-18
<b>S</b> R310-S-18	<b>XL</b> R310-XL-18



# UNDERCOAT™ WATER JACKET



Amphibische Jacke zum Warmhalten des Hundes – ideal für längere Abenteuer bei kaltem Wetter im und am Wasser. Auch für Hunde geeignet, die bei nassem Fell leicht kalt werden.

*Veste amphibic pour garder les chiens au chaud – idéale pour prolonger les aventures aquatiques par temps plus froid ou pour les chiens qui ont tendance à avoir froid lorsqu'ils sont mouillés.*

**Fr. 119.95**

- Enge Passform mit einem langen Reißverschluss am Körper und mit anliegenden Ärmeln, damit keine Hitze verloren geht
- Das obere Panel aus laminiertem Neopren ist elastisch und isoliert im kalten Wasser
- Drei kleine Löcher im Brustpanel lassen das eingetretene Wasser ablaufen
- Die artikulierten StormSleeve™ Ärmel halten die Wärme innen und ermöglichen eine natürliche Schwimmbewegung
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und eine Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- *Forme ajustée avec une fermeture à glissière et des manches pour la rétention de la chaleur du corps.*
- *Le corps en néoprène laminé est flexible et assure l'isolation dans les environnements humides.*
- *De petits trous de drainage sur le panneau ventral permettent à l'eau de sortir.*
- *La manche StormSleeve™ articulée et extensible conserve la chaleur et permet des mouvements de nage naturels.*
- *Garniture réfléchissante pour la visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle lumineuse pour attacher The Beacon™*

**XXS** 33-43 cm   **XS** 43-56 cm   **S** 56-69 cm   **M** 69-81 cm   **L** 81-91 cm   **XL** 91-107 cm



## AURORA TEAL

**XXS** R152-XXS-17   **M** R152-M-17  
**XS** R152-XS-17   **L** R152-L-17  
**S** R152-S-17   **XL** R152-XL-17



## CAMPFIRE ORANGE

**XXS** R152-XXS-11   **M** R152-M-11  
**XS** R152-XS-11   **L** R152-L-11  
**S** R152-S-11   **XL** R152-XL-11



# DIRTBAG™ DOG TOWEL



Nach dem nassen Abenteuer macht das saugfähige Material ein schnelles Trocknen des Hundes möglich. Die Handtuch-Jacke schützt Auto und Haus vor den Überbleibsel der verregneten und matschigen Erkundung.

*Le manteau absorbant d'après-aventure pour sécher votre chien et protéger votre voiture ou votre maison des restes de son exploration aux conditions humides ou boueuses.*

**Fr. 154.90**

- Wasserdichtes Aussenmaterial hält die Feuchtigkeit im Innern des Mantels
- Innen nimmt ein saugfähiger Mikrofaser-Handtuchstoff Wasser und Schmutz auf
- Der Kragen aus stretchigem Nylon bietet zusätzliche Abdeckung und Abschirmung
- Klickschnallen mit seitlicher Entriegelung halten den saugfähigen Handtuchstoff an Ort und Stelle
- Netztasche (im Lieferumfang enthalten)

- *Le tissu extérieur imperméable retient l'humidité*
- *La doublure en microfibre est absorbante et le panneau ventral absorbe l'eau et la saleté*
- *Col généreux en nylon extensible pour une couverture et un maintien supplémentaires*
- *Boucles à ouverture latérale pour maintenir le manteau en place*
- *Sac de rangement en maille inclus*

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## AURORA TEAL

<b>XXS</b>	R154-XXS-17	<b>M</b>	R154-M-17
<b>XS</b>	R154-XS-17	<b>L</b>	R154-L-17
<b>S</b>	R154-S-17	<b>XL</b>	R154-XL-17



# OVERCOAT FUSE™ JACKET



Robuste, praktische Jacke/Geschirr-Kombination mit wetterbeständigem Aussenmaterial und Polyester-Fleece-Futter. Mit zwei Befestigungspunkten für die Leine (Rücken & Brust) und zwei Reissverschlussstaschen für einen schnellen Zugriff auf wichtige Utensilien.

*Combi veste-harnais robuste et pratique avec enveloppe résistante aux intempéries et doublure en polaire de polyester. Doté de points d'attache au niveau du cou et du poitrail, comprend deux poches à fermeture éclair pour accéder rapidement à vos affaires.*

Fr. 139.90

- Lockere Passform mit Brustabdeckung und seitlichem Klickverschluss für einfaches An- / Ausziehen
- Wetter- und abriebfestes Aussenmaterial
- Warmes, komfortables Fleece-Innenfutter
- Integriertes Geschirr gewährleistet eine starke Verbindung zur Leine
- Zwei Verbindungspunkte: V-Ring aus Aluminium und eine verstärkte Gewebeschleife
- Zwei Seitentaschen mit Reissverschluss für kleine nützliche Dinge
- Reflektierende Paspeln für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und Befestigungsschlaufen für das Sicherheitslicht The Beacon™

- Coupe décontractée, bonne couverture et boucles à ouverture latérale pour un enfilage et un retrait facile
- Couche extérieure résistante aux intempéries - et à l'usure
- Doublure polaire chaude et confortable
- Le système de harnais à sangle intégrée garantit une attache solide
- Deux points d'attache pour la laisse: anneau en V en aluminium et boucle de sangle renforcée
- Deux poches à fermeture éclair discrètes pour transporter vos affaires
- Bordure réfléchissante pour rester visible en cas de faible luminosité et passant pour fixer l'éclairage The Beacon™

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm



## EVERGREEN

**XXS** R161-XXS-2    **M** R161-M-2  
**XS** R161-XS-2    **L** R161-L-2  
**S** R161-S-2    **XL** R161-XL-2



## PURPLE RAIN

**XXS** R161-XXS-9    **M** R161-M-9  
**XS** R161-XS-9    **L** R161-L-9  
**S** R161-S-9    **XL** R161-XL-9



**MILD / TROCKEN**  
**DOUX / SEC**  
 über / au-dessus 7° C



**KALT / TROCKEN**  
**FROID / SEC**  
 unter / au-dessous 7° C

Zusammen mit Sweater Hemp Hound  
 oder allein, wenn langes Fell / Portez avec  
 sweater Hump ou seul si chien à poil long



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**



# STUMPTOWN™ JACKET



Die abriebfeste Jacke mit Innenfutter aus recyceltem Polyester sorgt für angenehme Wärme am klaren, kalten Tagen. Die verdeckte Öffnung am Rücken macht es möglich, dass die Stumptown Jacke über die meisten Geschirre getragen werden kann.

*Veste résistante à l'abrasion avec isolation en polyester recyclé pour une chaleur confortable par temps clair et froid. L'attache pour la laisse permet de porter le Stumptown sur la plupart des harnais.*

Fr. 119.90

- Lockere, bequeme Passform mit Brustabdeckung und seitlichem Klickverschluss für einfaches An/Ausziehen
- Wasserabweisendes Ripstop-Aussenmaterial mit DWR (Durable Water Repellent) Beschichtung
- Innenfutter aus recyceltem Polyester sorgt für Wärme
- Leinenöffnung am Rücken ist kompatibel mit den meisten Geschirren
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Coupe décontractée avec couverture de gilet et boucles latérales pour un enfilage et un retrait facile
- Tissu shell Ripstop avec finition DWR (Durable Water Repellent)
- Isolation en polyester recyclé pour plus de chaleur
- Passant pour laisse à l'arrière est compatible avec la plupart des harnais
- Bande réfléchissante pour la visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle d'attache pour la lumière du Beacon™

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## METOLIUS BLUE

**XXS** R158-XXS-3    **M** R158-M-3  
**XS** R158-XS-3    **L** R158-L-3  
**S** R158-S-3    **XL** R158-XL-3



## TWILIGHT GRAY

**XXS** R158-XXS-7  
**XS** R158-XS-7



**MILD / TROCKEN**  
**DOUX / SEC**  
über / au-dessus 7° C



**KALT / TROCKEN**  
**FROID / SEC**  
unter / au-dessous 7° C



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**

# HEMP HOUND™ SWEATER



Dieser gestrickte Pullover macht sich die natürliche Robustheit und die atmungsaktiven sowie geruchsabweisenden Eigenschaften von Hanf zu eigen. So ist, bei klaren und kalten Tagen, der Hund schön warm und dass nicht nur in der Stadt sondern auch auf dem Trail.

*Ce pull-over en tricot pour tous les jours tire parti des qualités du chanvre (durabilité, respirabilité et anti-odeurs) pour rester au chaud en ville comme à la campagne par temps froid et sec.*

Fr. 107.50

- Reguläre Passform mit Reissverschluss, damit keine Hitze verloren geht
- Der Schnitt der Ärmel erlaubt freie Bewegung und verhindert ein Scheuern
- Warmer, strapazierfähiger Strickpullover aus 55 % Hanf und 45 % Baumwolle
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen sowie Befestigungsschleufe für das Sicherheitslicht The Beacon™

- Coupe classique avec fermeture à glissière pour maintenir le corps au chaud
- L'encolure généreuse des manches n'entrave pas les mouvements
- Pull-over en tricot chaud et durable, 55 % chanvre et 45 % coton
- Bande réfléchissante pour rester visible en cas de faible luminosité et passant pour fixer l'éclairage The Beacon™

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm



## FIRED BRICK

**XXS** R160-XXS-1    **M** R160-M-1  
**XS** R160-XS-1    **L** R160-L-1  
**S** R160-S-1    **XL** R160-XL-1



## SLATE BLUE

**XXS** R160-XXS-3    **M** R160-M-3  
**XS** R160-XS-3    **L** R160-L-3  
**S** R160-S-3    **XL** R160-XL-3



**MILD / TROCKEN**  
**DOUX / SEC**  
 über / au-dessus 7° C



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**



**KALT / TROCKEN**  
**FROID / SEC**  
 unter / au-dessous 7° C



**starke Aktivität**  
**activité intense**

# LUMENGLOW™ HI-VIZ JACKET



Eine hoch sichtbare, reflektierende Jacke mit leichtem Wetterschutz. Mehr Sichtbarkeit am Tag und auch bei schlechten Lichtverhältnissen.

*Une veste haute visibilité, réfléchissante, avec une protection contre les intempéries légères, pour améliorer la visibilité de jour comme de nuit.*

Fr. 77.45

- Warnweste mit lockerer Passform und seitlichen Klickverschlüssen für ein leichtes An/Ausziehen
- Weit sichtbarer Hi-Vis Stoff in Kontrastfarben für gute Sichtbarkeit
- Wetter- und abriebfester Shellstoff
- Maximale Sichtbarkeit durch breite reflektierende Panels
- Leinenöffnung am Rücken, so kann die Warnweste über ein Geschirr getragen werden
- Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- *Veste de signalisation avec une coupe décontractée et boucles à ouverture latérale pour une mise en place et un retrait faciles.*
- *Couleurs très contrastées pour une meilleure visibilité.*
- *Tissu extérieur résistant aux intempéries et à l'abrasion*
- *Panneaux latéraux réfléchissants pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité.*
- *Passage pour laisse dans le dos, compatible avec la plupart des harnais.*
- *Boucle d'éclairage pour attacher le Beacon™*

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## BLAZE ORANGE

**XXS** R153-XXS-11    **M** R153-M-11  
**XS** R153-XS-11    **L** R153-L-11  
**S** R153-S-11    **XL** R153-XL-11



**MILD / TROCKEN**  
**DOUX / SEC**  
 über / au-dessus 7° C



**starke Aktivität**  
**activité intense**



**KALT / TROCKEN**  
**FROID / SEC**  
 unter / au-dessous 7° C

Zusammen mit Sweater Hemp Hound oder allein,  
 wenn langes Fell / Portez avec sweater Hump ou seul  
 si chien à poil long



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**





Die recycelte bauschige Isolierschicht, welche die Wärme bei Arbeit und Spiel am Hundekörper hält, bietet guten Schutz vor kaltem Wetter. Bei sehr windigen Bedingungen sorgen elastische Beinschlaufen für einen sicheren Sitz. Durch die Leinenöffnung am Rücken kann die Winterjacke auch über den meisten Geschirren getragen werden.

*Protège des éléments grâce à sa doublure en polaire qui procure chaleur pendant le travail et le jeu. Les passe-jambes offrent à la veste une bonne tenue, tandis que le passant pour attacher la laisse permet au chien de porter Vert par-dessus la plupart des harnais.*

**Fr. 139.90**

- Lockere Passform mit mehr Abdeckung über Hüfte und Oberschenkel, seitliche Klickverschlüsse für ein leichtes An-/Ausziehen
- Shell-Ober-Material ist winddicht, wasserdicht und atmungsaktiv
- Bauschiges Innenfutter aus recyceltem Polyester bietet Wärme
- Grosser Sturmkragen lässt sich aufklappen und sorgt für zusätzlichen Schutz vor dem Wetter
- Beinschlaufen halten bei Wind die Jacke am Oberschenkel
- Leinenöffnung am Rücken ist mit den meisten Geschirren kompatibel
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und Befestigungsschleufe für das Sicherheitslicht The Beacon™

- Coupe décontractée avec boucles latérales pour un enfilage et un retrait facile. Recouvre les hanches et les cuisses.
- Le tissu extérieur coupe-vent, imperméable et respirant
- Isolation en polyester recyclé à haut pouvoir isolant apporte de la chaleur
- Le collier tempête surdimensionné se replie pour une protection supplémentaire contre les intempéries
- Les passe-jambes offrent une option de maintien sécurisé par temps venteux
- L'attache de la laisse à l'arrière est compatible avec la plupart des harnais
- Accents réfléchissants pour une meilleure visibilité et passant pour attacher The Beacon™

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm



### AURORA TEAL

**XXS** R150-XXS-17    **M** R150-M-17  
**XS** R150-XS-17    **L** R150-L-17  
**S** R150-S-17    **XL** R150-XL-17



### CANYONLANDS ORANG

**XXS** R150-XXS-11    **M** R150-M-11  
**XS** R150-XS-11    **L** R150-L-11  
**S** R150-S-11    **XL** R150-XL-11



**MILD / NASS**  
**DOUX / HUMIDE**  
 über / au-dessus 7° C



**starke Aktivität**  
**activité intense**



**KALT / NASS**  
**FROID / HUMIDE**  
 unter / au-dessous 7° C

Zusammen mit Sweater Hemp Hound oder allein, wenn langes Fell / Portez avec sweater Hump ou seul si chien à poil long



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**



**starke Aktivität**  
**activité intense**

# CLOUD CHASER™ SOFT SHELL JACKET



Wetterbeständige Jacke mit Ärmeln für ausgedehnte Aktivitäten in unterschiedlichen Wetterbedingungen. Wasserfester, winddichter, atmungsaktiver Softshell-Oberstoff am Rücken. Das 4-Wege-Stretch Bauchpanel ist Fleece gefüttert, hält die Wärme am Körper und schützt vor Wasser, Schnee und Schmutz.

*Veste à manches résistante aux intempéries pour prolonger les activités dans diverses conditions. Comprend un panneau extérieur en tissu softshell imperméable, coupevent et respirant avec un panneau intérieur doublé de molleton qui retient la chaleur et évacue l'eau, la neige et la saleté.*

Fr. 139.90

- Enganliegende Jacke mit Reissverschluss und Ärmeln die dafür sorgen, dass die Körperwärme innen bleibt
- Wasserdichtes, winddichtes, atmungsaktives Softshell-Obermaterial schützt vor schlechtem Wetter
- Ärmel und unteres Panel mit 4-Wege Stretch bieten volle Bewegungsfreiheit
- Warmes, bequemes Fleece-Futter
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Coupe ajustée avec fermeture à glissière et manches pour conserver la chaleur
- Le tissu softshell imperméable, coupe-vent et respirant protège des éléments
- Manches extensibles dans les quatre sens et panneau intérieur offrent une liberté complète de mouvement
- Doublure polaire chaude et confortable
- Garniture réfléchissante pour la visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle d'attache pour la lumière du Beacon™

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## OBSIDIAN BLACK

**XXS** R151-XXS-5    **M** R151-M-5  
**XS** R151-XS-5    **L** R151-L-5  
**S** R151-S-5    **XL** R151-XL-5



## AURORA TEAL

**XXS** R151-XXS-17    **M** R151-M-17  
**XS** R151-XS-17    **L** R151-L-17  
**S** R151-S-17    **XL** R151-XL-17



**KALT / NASS**  
**FROID / HUMIDE**  
 unter / au-dessous 7°C



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**



**starke Aktivität**  
**activité intense**



Die wetterbeständige, verstaubare Jacke ist mit recyceltem Polyester isoliert. Sie lässt sich schnell in einen integrierten Beutel verstauen, während der Leinenanschluss am Rücken ermöglicht, dass die Jacke über den meisten Geschirren getragen werden kann.

*Veste imperméable et compacte qui présente une isolation en polyester recyclé qui se range dans sa housse intégrée, tandis que l'échancrure sur le dos pour attacher la laisse permet au chien de porter le Quinzee par-dessus la plupart des harnais.*

Fr. 129.95

- Lockere, bequeme Passform mit Brustabdeckung und seitlichem Klickverschluss für einfaches An-/Ausziehen
- Wasserabweisendes Shell-Material mit DWR (Durable Water Repellent) Beschichtung
- Isolierung aus bauschigem Polyester sorgt für Wärme
- Zwickel aus Stretch am Kragen
- Leinenanschluss auf dem Rücken ist kompatibel mit den meisten Geschirren
- Integrierte Tasche für ein leichtes Verstauen
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und Befestigungsschlaufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Coupe décontractée avec couverture de la poitrine et boucles latérales pour un enfilage et un retrait facile
- Tissu extérieur avec finition DWR (Durable Water Repellent) pour évacuer l'humidité.
- Isolation en polyester à haute résistance pour plus de chaleur
- Gousset extensible sur la poitrine
- L'attache de la laisse à l'arrière est compatible avec la plupart des harnais
- Sac de rangement intégré
- Bande réfléchissante pour une meilleure visibilité et attache pour la lumière Beacon™

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm



**KALT / TROCKEN**  
**FROID / SEC**  
unter / au-dessous 7° C



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**

## BLUE MOON

<b>XXS</b> R157-XXS-3	<b>M</b> R157-M-3
<b>XS</b> R157-XS-3	<b>L</b> R157-L-3
<b>S</b> R157-S-3	<b>XL</b> R157-XL-3



# POWDER HOUND™ JACKET



Wetterfeste, isolierende Jacke, ideal für Aktivitäten bei kaltem Wetter. Mit isolierender Oberschicht und seitlichen Panelen aus recyceltem Polyester. Der Bauchbereich und die Ärmel sind mit Fleece gefüttert und haben Stretch, so ist auch bei kaltem Wetter eine rundum gute Bewegungsfreiheit gegeben.

*Veste bien isolée résistante aux intempéries idéale pour les activités par temps froid. Panneaux supérieur et inférieur isolés en polyester recyclé, panneaux latéraux et manches extensibles et doublés en polaire pour bouger en toute liberté lors des courses poursuites par temps froid.*

**Fr. 154.90**

- Enganliegend mit Ärmelansatz und unterlegtem Reissverschluss, damit die Wärme am Körper bleibt
- Wasserabweisendes Shell-Material mit DWR (Durable Water Repellent) Beschichtung, die Feuchtigkeit leicht abwirft
- Mit Polyester gefüllte Oberseite und Bauchplatten halten Kälte ab
- Die vorgeformten Stretch-StormSleeves™ schliessen die Wärme ein und bewahren volle Bewegungsfreiheit
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und Befestigungsschlaufe für das Sicherheitslicht The Beacon™

- *Forme ajustée avec manches et fermeture à glissière pour maintenir le corps au chaud*
- *Enveloppe extérieure en tissu finition DWR (Durable Water Repellent) pour évacuer l'humidité*
- *Les panneaux supérieur et ventral isolés en polyester haute densité apportent de la chaleur*
- *Les manches StormSleeve™ préformées retiennent la chaleur et permettent des mouvements naturels*
- *Bande réfléchissante pour rester visible en cas de faible luminosité et passant pour fixer l'éclairage The Beacon™*

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## AURORA TEAL

**XXS** R159-XXS-17    **M** R159-M-17  
**XS** R159-XS-17    **L** R159-L-17  
**S** R159-S-17    **XL** R159-XL-17



## BLUE POOL

**XXS** R159-XXS-33    **M** R159-M-33  
**XS** R159-XS-33    **L** R159-L-33  
**S** R159-S-33    **XL** R159-XL-33



## PERSIMMON ORANGE

**XXS** R159-XXS-16    **M** R159-M-16  
**XS** R159-XS-16    **L** R159-L-16  
**S** R159-S-16    **XL** R159-XL-16



**KALT / TROCKEN**  
**FROID / SEC**  
 unter / au-dessous 7° C



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**



Durch die grosse Abdeckung des Hundekörpers und die luftige Isolierung ist dies eine super warme Jacke. So kann der Vierbeiner bei bitterkalten Bedingungen die Umgebung länger und weiter erkunden.

*Cette veste ultra chaude et très couvrante dotée d'une isolation haute densité permet aux chiens de s'aventurer davantage et plus longtemps dans des conditions de froid glacial.*

Fr. 199.90

- Lockere Passform im Parka-Stil für hohe Abdeckung an Hals, Rücken, Bauch, Hüften und Oberschenkeln
- Synthetische Highloft-Isolierung ist warm und komprimierbar
- Leichtes Obermaterial mit DWR (Durable Water Repellent) Imprägnierung leitet Feuchtigkeit ab
- Die vorgeformten Stretch-StormSleeves™ schliessen die Wärme ein und bewahren volle Bewegungsfreiheit
- <sup>3</sup>/<sub>4</sub>-Reissverschluss mit Wetterschutz, damit die Wärme am Körper bleibt
- Schnüre an Hals und Bauch, um Wärme einzufangen und Kälte draussen zu halten
- Beinschlaufen bieten eine sichere Passform bei Wind und sind bei Nichtgebrauch verstaubar
- Reflektorstreifen für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen sowie Befestigungsschlaufe für das Sicherheitslicht The Beacon™

- Coupe décontractée dans un style parka procurant une excellente couverture du cou, du dos, du ventre, des hanches et du haut des pattes
- Isolation synthétique haute densité chaude et compacte
- Enveloppe extérieure en tissu léger finition DWR (Durable Water Repellent) pour évacuer l'humidité
- Les manches StormSleeve™ préformées retiennent la chaleur et permettent des mouvements naturels
- Fermeture à glissière <sup>3</sup>/<sub>4</sub> avec protection contre les intempéries pour garder le corps au chaud
- Cordons au col et au ventre conservent la chaleur et évitent l'entrée du froid
- Des boucles situées au niveau des pattes permettent un ajustement ferme lorsqu'il y a du vent et peuvent se ranger lorsqu'elles ne sont pas utilisées
- Passant dorsal compatible avec la plupart des harnais

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm



## RED SUMAC

**XXS** R155-XXS-13    **M** R155-M-13  
**XS** R155-XS-13    **L** R155-L-13  
**S** R155-S-13    **XL** R155-XL-13



## TWILIGHT GRAY

**XXS** R155-XXS-7    **M** R155-M-7  
**XS** R155-XS-7    **L** R155-L-7  
**S** R155-S-7    **XL** R155-XL-7



**KALT / TROCKEN**  
**FROID / SEC**  
 unter / au-dessous 7° C



**schwache Aktivität**  
**activité modérée**

# HIGHLANDS PAD™



Isomatte aus faltbarem, dichtzelligem Schaumstoff bietet Hunden einen warmen Rastplatz unterwegs. Das Highlands Pad kann alleine oder mit Highlands Schlafsack als komplettes Schlafsystem verwendet werden.

*Le coussin en mousse à cellules fermées pliable donne aux chiens un endroit de repos lors de leurs déplacements. Peut être utilisé seul ou avec le sac de couchage Highlands™ pour un système de couchage complet.*

**M Fr. 64.90**

**L Fr. 109.90**

- Dichtzelliger Schaumstoff sorgt für Isolierung bei harten oder kalten Böden
- Strapazierfähiger Oberstoff ist einfach zu reinigen
- Rutschfeste, wasserdichte Unterseite dient als Feuchtigkeitsbarriere
- Faltbares Design für einfachen Transport
- Kann alleine genutzt, oder als komplettes Schlafsystem mit Ruffwears Highlands Schlafsack kombiniert werden

- *La mousse à cellules fermées offre une isolation contre les surfaces dures et froides*
- *Surface de couchage en microsuède douce, longue tenue et facile à nettoyer*
- *La base étanche antidérapante crée une barrière contre l'humidité*
- *Conception pliable en accordéon pour le transport*
- *À utiliser seul ou avec notre sac de couchage Highlands pour une isolation et un coussin supplémentaires*



**M** 60 cm x 84,5 cm / 340 g **L** 68 cm x 110 cm / 475 g

## CLOUSBURST GREY

**M** R202-M-7

**L** R202-L-7

# HIGHLANDS SLEEPING BAG™



Packbarer, langlebiger Schlafsack mit Reißverschluss-Öffnung und integrierter Tasche für die Isomatte, Highlands™-Pad (separat erhältlich). Der mitgelieferte Kompressionsack hilft beim Verstauen und Aufbewahren.

*Sac de couchage compact et durable avec ouverture zippée et manchon de coussin intégré pour le coussin Highlands™ (vendu séparément). Comprend un sac de rangement compact.*

**M Fr. 169.90**

**L Fr. 239.90**

- Strapazierfähiges Aussenmaterial ist wasserabweisend und schnelltrocknend
- Schaumstoff-Flocken bieten eine optimal Wärmeisolierung
- Der Schnitt gibt dem Hund Platz und hält dennoch Wärme
- Isolierter Bereich für den Hals minimiert den Luftzug
- Halblanger Reißverschluss verringert Packvolumen und öffnet den Schlafsack genug
- Für zusätzliche Wärmedämmung und Polsterung nimmt die integrierte Tasche das separat erhältliche Highlands™ Pad auf
- Kompressionsack zum Aufbewahren inklusive – passt in jede Packtasche der Palisades™ und Approach™ Rucksäcke

- *Tissu extérieur résistant à l'eau, à séchage rapide et durable*
- *Isolé avec duvet synthétique compressible*
- *Design conçu pour un chauffage efficace tout en laissant de l'espace aux chiens là où ils en ont besoin*
- *Le rabat isolé au niveau du cou minimise les courants d'air*
- *Fermeture éclair demi-longueur pour une entrée facile tout en réduisant l'encombrement*
- *La pochette de coussin intégrée s'adapte au coussin Highlands (vendu séparément) pour une isolation et un coussin supplémentaires*
- *Capacité de conditionnement améliorée avec sac de compression inclus – s'adapte aux tailles correspondantes des sacs à dos Palisades™ et Approach™*

**M** 64 cm x 85 cm x 5 cm / 715 g **L** 72 cm x 110 cm x 5 cm / 980 g

## HUCKLEBERRY BLUE

**M** R201-M-3

**L** R201-L-3



Leicht zu reinigendes Hundebett, tragbar, damit sich der Vierbeiner auch in fremden Umgebungen zuhause fühlt. Lässt sich aufrollen und mit Hilfe der integrierten Riemen leicht verstauen. Die rutschfeste, wasserdichte Unterseite dient als Feuchtigkeitsbarriere.

*Lit portable à profil plat, facile à nettoyer, qui donne aux chiens le sentiment d'être chez eux dans différents environnements. S'enroule et se fixe à l'aide d'une sangle intégrée, la base est imperméable antidérapante et crée une barrière contre l'humidité.*

**M Fr. 129.90**

**L Fr. 164.90**

- Recycelte Polyester-Füllung für Wärme und Komfort
- Weiche, haltbare, einfach zu reinigende Schlafoberfläche aus Veloursleder
- Rutschfeste, wasserdichte Unterseite dient als Feuchtigkeitsbarriere
- Wird mit integrierten, verstaubaren Riemen zu einer tragbaren, kompakten Rolle

- Rembourrage intérieur en polyester recyclé, confortable et chaud
- Surface de couchage souple, durable et facile à nettoyer en microsuede
- Base imperméable antidérapante protégeant de l'eau et l'humidité
- Se roule en un lit compact et portatif avec des sangles de maintien pour un rangement facile

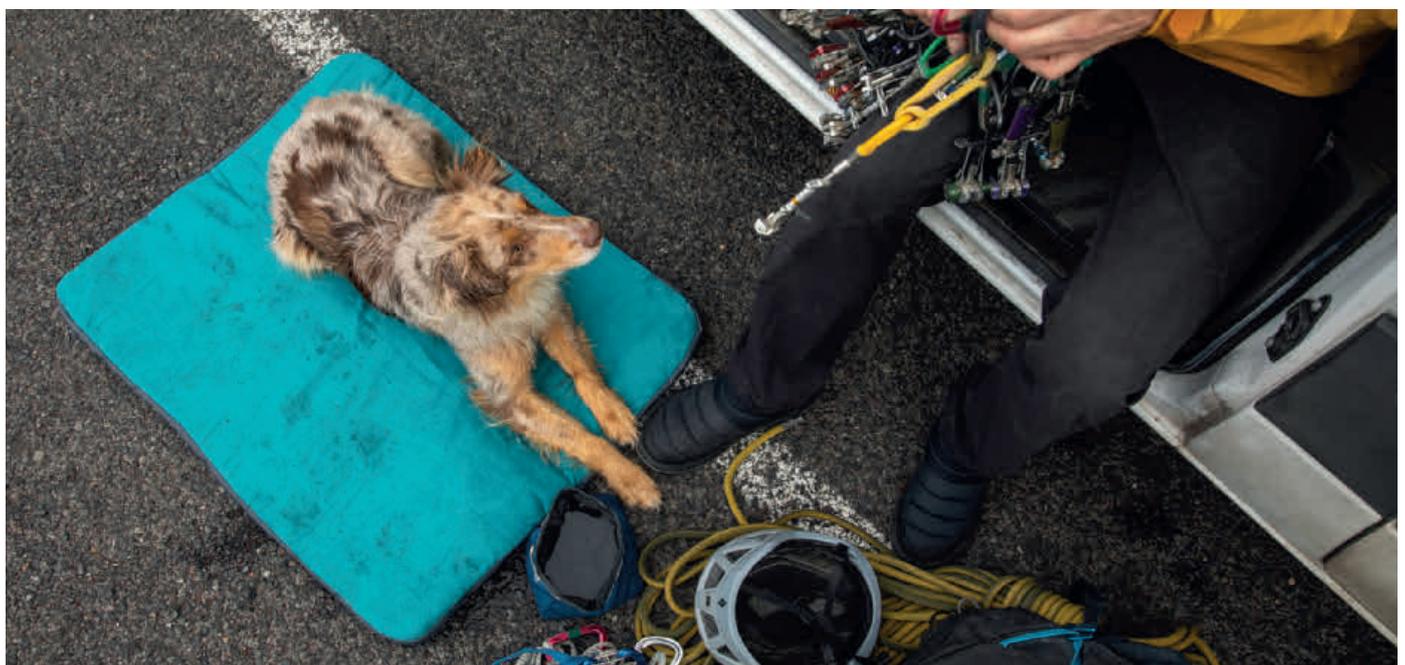


	<b>M</b>	<b>L</b>
<b>Offen / Ouvert</b>	66 x 86 x 2,5 cm	91 x 122 x 2,5 cm
<b>Aufgerollt / Enroulé</b>	8 x 33 cm	20,5 x 45,5 cm
<b>Gewicht / Poids</b>	0,75 kg	1,3 kg

## **TUMALO TEAL**

**M R200-M-2**

**L R200-L-2**



# TRAIL RUNNER™ BOWL



Ultraleichter Napf, der in sich selbst verpackt werden kann – weniger geht nicht. Ideal für Trinkpausen unterwegs. Passt in die Tasche des Trail Runner™ Laufgurts und der Trail Runner™ Laufweste.

*La gamelle ultralégère se replie sur elle-même pour une portabilité optimale. Idéal pour les pauses rafraichissantes lors des randonnées. Se glisse dans la poche de la ceinture Trail Runner™ et du gilet de course Trail Runner™ ou de la plupart des équipements et vêtements de course.*

Fr. 30.90

- Wasserdicht mit haltbarem, beschichtetem Gewebe
- Einwandig, entsprechend einfach zu reinigen
- Ultraleicht, das perfekte Reiseutensil
- Lässt sich in seine eigene Tasche stopfen
- Passt in jede Tasche, in deinen Rucksack sowie den Trail Runner™ Laufgurt und die Trail Runner™ Laufweste

- *Imperméable grâce à un tissu durable et enduit*
- *La construction à paroi unique est facile à nettoyer*
- *Conception ultralégère permettant de voyager partout*
- *Se range dans sa propre poche pour un rangement facile.*
- *Se range facilement dans une petite poche, un sac à dos, ou dans la ceinture Trail Runner™ et le gilet de course Trail Runner™.*

**Öffnung / Ouverture** 12.7 cm    **Kapazität / Capacité** 1 L



**BLUE POOL**  
**ONE SIZE** R413-33





Unterwegs bietet dieser leichte Napf ein stabiles System für die Futter- und Wasserversorgung des Hundes. Das leicht komprimierbare Design lässt sich problemlos in der Tasche oder im Rucksack verstauen.

*Cette gamelle légère offre une structure stable pour fournir de la nourriture et de l'eau aux chiens en déplacement. Sa conception pliable permet de la ranger facilement dans une poche ou un sac à dos.*

Fr. 34.95

- Packbarer, leichter Futter- und Wassernapf
- Strapazierfähiges, wasserdichtes Material in Lebensmittelqualität sorgt für eine stabile Struktur
- Reflektierender Absatz, verbessert Sichtbarkeit bei Dämmerung

- Bol d'eau et de nourriture compact et léger
- Matériau étanche de qualité alimentaire offrant une structure stable
- Garniture réfléchissante

Öffnung / Ouverture    **S** 11 cm    **M** 14 cm    **L** 18 cm    Kapazität / Capacité    **S** 0.75 L    **M** 1 L    **L** 2.5 L



## SLATE BLUE

- S** R404-S-7
- M** R404-M-7
- L** R404-L-7



# QUENCHER™ BOWL



Unser Original. Ein leichter Hundenapf, der sich leicht komprimieren lässt. Der faltbare Webstoff ist wasserdicht und versorgt den Hund unterwegs mit Futter und Wasser. Nimmt kaum Platz weg.

*Quencher est la gamelle de voyage originale pour chien. Conçue pour fournir aux chiens de la nourriture et de l'eau pendant leurs déplacements, cette gamelle pliable en tissu se range dans une poche ou un sac à dos. Elle est disponible en trois tailles différentes pour répondre à l'appétit d'aventure de votre chien.*

**S Fr. 26.50 M Fr. 27.50 L Fr. 28.90**

- Packbarer, leichter Futter- und Wassernapf
- Strapazierfähiges, wasserfestes Aussenmaterial
- Leichtes, wasserdichtes Innenfutter
- Reflektierender Absatz, verbessert Sichtbarkeit bei Dämmerung

- Une gamelle pour nourriture et eau légère et emballable
- Tissu extérieur durable et résistant à l'eau
- Doublure légère et imperméable
- Garniture réfléchissante pour plus de visibilité

**Öffnung / Ouverture** S 11 cm M 14 cm L 18 cm **Kapazität / Capacité** S 0.75 L M 1 L L 2.5 L



## HUCKLEBERRY BLUE

**S** R401-S-3  
**M** R401-M-3  
**L** R401-L-3



## TUMALO TEAL

**S** R401-S-2  
**M** R401-M-2  
**L** R401-L-2



## FIRE BRICK

**S** R401-S-1  
**M** R401-M-1  
**L** R401-L-1





Vereinfachen und minimieren Sie Ihren Aufwand durch das Aufbewahren des Futters im Mehrzweck-Napf aus leichtem Webstoff. Unterwegs hält der integrierte Kordelzugverschluss das Trockenfutter im Napf und ist dann bei der Nahrungsgebung leicht zugänglich.

*Minimisez et simplifiez en stockant et en alimentant à partir de cette gamelle en tissu à usages multiples. La fermeture à cordon intégrée permet d'enmagasiné les croquettes pour les donner au moment des repas.*

**Fr. 35.90**

- Packbarer, leichter Futter- und Wassernapf
- Integrierter Tunnelzug zum Verschliessen
- Strapazierfähiges, wasserfestes Aussenmaterial
- Leichtes, wasserdichtes Futter
- Reflektierender Absatz, verbesserte Sichtbarkeit bei Dämmerung

- Gamelle pour nourriture et eau légère et emballable
- Fermeture à cordon intégré
- Tissu extérieur durable et résistant à l'eau
- Doublure légère et imperméable
- Garniture réfléchissante pour la plus de visibilité

**Öffnung / Ouverture**    **M** 14 cm    **L** 18 cm    **Kapazität / Capacité**    **M** 1 L    **L** 2.5 L



## TUMALO TEAL

**M** R402-M-2

**L** R402-L-2

# BASECAMP™ MAT



Recycelte, griffige Unterlage für Futter- und Wassernapf mit wasserabweisender TPE-Beschichtung und höheren Wänden, damit Wasser und Futter auch auf der Matte bleiben. Sie bietet Platz für zwei Basecamp™ Näpfe nebeneinander und hat als Outdoor-Inspiration auf der Oberfläche ein Topo-Kartendesign.

*Tapis pour gamelles à nourriture et eau avec base en plastique recyclé et parois robustes pour contenir les éclaboussures. Convient pour deux gamelles Basecamp™ côte à côte et dispose d'un design de carte topographique inspiré par le plein air.*

**Fr. 46.90**

- Recycelte, rutschfeste Unterlage
- Strapazierfähiges, leicht zu reinigendes Material
- Wasserfest
- Stabile Wände halten Wasserspritzer und Nahrungstropfen auf der Matte
- Platz für 2 Näpfe (mit bis zu 9 cm Durchmesser) nebeneinander

- Matière résistante, facile à nettoyer
- Résistant à l'eau
- Base adhérente et recyclée
- Parois dures retenant les éclaboussures
- Peut accueillir deux gamelles Basecamp l'une à côté de l'autre

**ONE SIZE** 52 x 32 x 3 cm

## TWILIGHT GRAY

R410-7

# HI & LIGHT™ COLLAR



Leichtes, minimalistisches Halsband mit einfach zu bedienendem seitlichem Klickverschluss und D-Ring für eine starke Verbindung zur Leine.

*Collier léger et minimaliste doté d'une boucle à ouverture latérale facile à utiliser et d'un point d'attache de la laisse en anneau en D pour une connexion solide.*

Fr. 29.95

- Gurt aus UHMWPE (Ultrahochmolekulares Polyethylen) ist leicht, widerstandsfähig und farbecht
- Einfach zu bedienender seitlicher Klickverschluss
- D-Ring aus Aluminium bietet sicheren Anschluß für die Leine
- Einfaches Anbringen der Hundemarke dank Quick Ring™
- Separater Befestigungspunkt für Hundemarken, inspiriert durch Piton
- Fix Anhängervorrichtung mit Silikonanhänger, der ein Klimpern der Hundemarke verhindert

- *La sangle UHMwPE (Ultra High Molecular-weight Polyethylene) est légère, solide et inaltérable*
- *Boucle à ouverture latérale facile à utiliser*
- *L'anneau en D en aluminium offre un point d'attache sécurisé pour la laisse*
- *Ajoutez ou retirez facilement des étiquettes avec Quick Ring™*
- *Point d'attache séparé pour l'identification, inspiré du piton*
- *Silencieux d'étiquette en silicone*

**Halsumfang / Breite / Cou / Largeur** **XS** 23-28 cm / 2 cm    **S** 28-36 cm / 2 cm    **M** 36-51 cm / 2,5 cm    **L** 51-66 cm / 2,5 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## BLUE DUSK

**XS** R504-XS-30

**S** R504-S-30

**M** R504-M-30

**L** R504-L-30



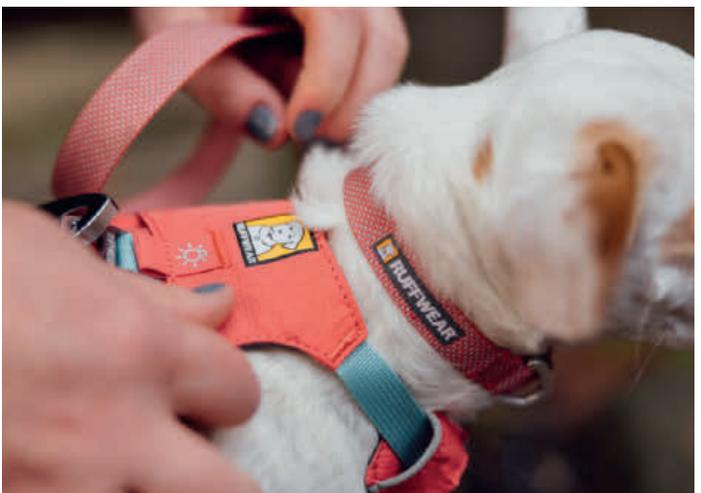
## SALMON PINK

**XS** R504-XS-18

**S** R504-S-18

**M** R504-M-18

**L** R504-L-18



# FRONT RANGE™ COLLAR



Halsband für die täglichen Abenteuer mit Ombré-Muster das zum Front Range® Geschirr und Leine passt. Einfaches An- / Ausziehen durch seitlichen Klickverschluss.

*Collier de tous les jours avec un motif ombré qui se coordonne avec notre harnais et notre laisse Front Range. Comporte une boucle à déclenchement latéral facile à utiliser.*

Fr. 25.95

- Tubelok™ Schlauchband mit Reflektorstreifen ist farbecht und strapazierfähig
- Benutzerfreundlicher seitlicher Klickverschluss
- V-Ring aus Aluminium bietet sicheren Leinenanschluss
- Einfaches Anbringen der Hundemarke dank Quick Ring™
- Separater Befestigungsring für Hundemarken mit Silikonanhänger, der ein Klimpern verhindert

- *La sangle Tubelok™ couleur grand teint et longue tenue*
- *Boucle à ouverture latérale facile à utiliser*
- *L'anneau en V en aluminium offre un point de fixation sûr pour la laisse*
- *Ajoutez ou supprimez facilement les médailles avec Quick Ring™*
- *Point d'attache pour médaillon d'identification*
- *Silencieux en silicone*

Halsumfang / Breite / Cou / Largeur **S** 28-36 cm / 2 cm **M** 36-51 cm / 2,5 cm **L** 51-66 cm / 2,5 cm



## TWILIGHT GRAY

**S** R501-S-7  
**M** R501-M-7  
**L** R501-L-7



## PURPLE SAGE

**S** R501-S-9  
**M** R501-M-9  
**L** R501-L-9



## RED CLAY

**S** R501-S-13  
**M** R501-M-13  
**L** R501-L-13



## RED SUMAC

**S** R501-S-1  
**M** R501-M-1  
**L** R501-L-1



## HIBISCUS PINK

**S** R501-S-26  
**M** R501-M-26  
**L** R501-L-26



## CAMPFIRE ORANGE

**S** R501-S-11  
**M** R501-M-11  
**L** R501-L-11



## AURORA TEAL

**S** R501-S-17  
**M** R501-M-17  
**L** R501-L-17



## BLUE MOON

**S** R501-S-37  
**M** R501-M-37  
**L** R501-L-37

# CONFLUENCE™ COLLAR



Ein wasserdichtes, geruchsfestes Halsband für Hunde, die es lieben, nasse und schmutzige Orte zu erkunden.

*Le collier imperméable et anti-odeur par excellence pour les chiens qui aiment explorer les environnements humides et sales.*

Fr. 54.95

- Das speziell beschichtete Halsband ist wasserfest, geruchsabweisend und leicht zu reinigen
- Seitliche Klickverschlüsse sind leicht zu handhaben
- Ein D-Ring aus Aluminium sorgt für eine sichere Anbringung der Leine
- Die neue Verstellvorrichtung macht ein genaues Anbringen am Hundehals durch einfaches umklappen, verschieben und verriegeln leicht möglich
- Reflektierende Elemente durch Siebdruck
- Separater Befestigungsring für Hundemarken mit Silikonanhänger

- *Sangle enduite et imperméable, ne prend pas les odeurs et facile à nettoyer*
- *Boucle à ouverture latérale facile à utiliser*
- *Anneau en D en aluminium permet de fixer la laisse en toute sécurité*
- *Ajustements à bascule pour un ajustement facile*
- *Sérigraphie réfléchissante*
- *Point d'attache séparé pour l'identification*
- *Silencieux en silicone pour médaillon*

Halsumfang / Breite / Cou / Largeur    **M** 36-51 cm / 2.5 cm    **L** 51-66 cm / 2.5 cm    Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



**AURORA TEAL**

**M** R510-M-17

**L** R510-L-17



**MIDNIGHT BLUE**

**M** R510-M-3

**L** R510-L-3



**RED SUMAC**

**M** R510-M-1

**L** R510-L-1





Halsband für alltägliche Abenteuer mit benutzerfreundlichem, seitlichem Klickverschluss und integrierten Reflektoren für gute Sichtbarkeit in der Dämmerung.

*Collier de tous les jours avec ouverture latérale facile à utiliser avec boucle et réflectivité intégrée pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité.*

Fr. 34.95

- Tubelok™ Webstoff mit Reflektoren ist farbecht und strapazierfähig
- Benutzerfreundlicher, seitlicher Klickverschluss
- V-Ring aus rostfreiem Aluminium dient als sicherer Befestigungspunkt für die Leine
- Einfaches Anbringen der Hundemarke dank Quick Ring™
- Separater Befestigungsring für Hundemarken mit Silikonanhänger, der ein Klimpern verhindert

- *La sangle Tubelok™ réfléchissante à grand teint et longue tenue*
- *Boucle à ouverture latérale facile à utiliser*
- *L'anneau en V en aluminium offre un point de fixation sûr pour la laisse*
- *Ajouter ou enlever facilement les médailles avec le Quick Ring™*
- *Point d'attache séparé pour l'identification*
- *Silencieux en silicone*

**Halsumfang / Breite / Cou / Largeur**    **S** 28–36 cm / 2.0 cm    **M** 36–51 cm / 2.5 cm    **L** 51–66 cm / 2.5 cm



### GRANITE GRAY

**S** R502-S-7  
**M** R502-M-7  
**L** R502-L-7



### BLUE DUSK

**S** R502-S-3  
**M** R502-M-3  
**L** R502-L-3



### CINDERCONE RED

**S** R502-S-1  
**M** R502-M-1  
**L** R502-L-1



### SUNSET

**S** R502-S-13  
**M** R502-M-13  
**L** R502-L-13



### GREEN HILLS

**S** R502-S-23  
**M** R502-M-23  
**L** R502-L-23



### SEAFOAM

**S** R502-S-21  
**M** R502-M-21  
**L** R502-L-21

# FLAT OUT™ COLLAR



Ehemals Hoopie™ Halsband. Ein Halsband für den täglichen Gebrauch mit einem benutzerfreundlichen, seitlichen Klickverschluss. Die Outdoor-inspirierten Muster erinnern an einen Lieblingsort in der unberührten Natur.

*Anciennement le collier Hoopie™. Un collier pour un usage quotidien avec une fermeture à clic latéral facile à utiliser. Les motifs inspirés de l'extérieur rappellent un endroit préféré dans la nature intacte.*

Fr. 34.95

- Farbechter strapazierfähiger Tubelok™ Webstoff
- Verstellbarer, gepolsterter Griff und seitlicher Klickverschluss
- V-Ring aus Aluminium bietet einen sicheren Befestigungspunkt für die Leine
- Einfaches Anbringen der Hundemarke dank Quick Ring™
- Separater Befestigungsring für Hundemarken mit Silikonanhänger, der ein Klimpern verhindert

- Sangle Tubelok™ résistante et durable
- Boucle à déclenchement latéral facile à utiliser
- L'anneau en V en aluminium fournit un point d'attache sécurisé pour la laisse
- Ajoutez ou otez les médailles avec Quick Ring™
- Point d'attache ID séparé
- Silencieux en silicone

**Halsumfang / Breite / Cou / Largeur**    **S** 28–36 cm / 2.0 cm    **M** 36–51 cm / 2.5 cm    **L** 51–66 cm / 2.5 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



**AUTUMN HORIZON**

**S** R500-S-11  
**M** R500-M-11  
**L** R500-L-11



**FOREST HORIZON**

**S** R500-S-2  
**M** R500-M-2  
**L** R500-L-2



**BLUE HORIZON**

**S** R500-S-3  
**M** R500-M-3  
**L** R500-L-3



**WILDFLOWER HORIZON**

**S** R500-S-9  
**M** R500-M-9  
**L** R500-L-9



**SPRING BURST**

**S** R500-S-17  
**M** R500-M-17  
**L** R500-L-17



**ALPENGLOW BURST**

**S** R500-S-28  
**M** R500-M-28  
**L** R500-L-28



**COLORADO RIVER**

**S** R500-S-21  
**M** R500-M-21  
**L** R500-L-21



**EMBER DISTORTION**

**S** R500-S-1  
**M** R500-M-1  
**L** R500-L-1



**NEW RIVER**

**S** R500-S-23  
**M** R500-M-23  
**L** R500-L-23



**FALL MOUNTAINS**

**S** R500-S-13  
**M** R500-M-13  
**L** R500-L-13



**OCEANIC DISTORTION**

**S** R500-S-33  
**M** R500-M-33  
**L** R500-L-33



**ROCKY MOUNTAINS**

**S** R500-S-7  
**M** R500-M-7  
**L** R500-L-7



Das relativ flache, vom Bergsteigen inspirierte Halsband nesselst sich bequem ins Fell und reduziert so ein Verfilzen der Haare. Reflektierendes Kernmantelseil macht den Hund bei Dämmerung sichtbar.

*Ce collier peu encombrant, inspiré des accessoires d'escalade, se pose confortablement aussi bien sur les pelages courts que longs tout en réduisant la formation de noeuds. La corde réfléchissante est gage de visibilité par faible luminosité.*

Fr. 34.95

- Robustes, reflektierendes Kernmantel-Seil, 7 mm dick, nesselst sich ins Fell
- Verschiebbare Fischerknoten erlauben ein optimales anpassen
- V-Ring aus Aluminium bietet einen sicheren Befestigungspunkt für die Leine
- Einfaches Anbringen der Hundemarke dank Quick Ring™
- Separater Befestigungsring für Hundemarken mit Silikonanhänger, der ein Klimpern verhindert

- Corde 7 mm près du corps avec bande réfléchissante s'adaptant confortablement dans le poil
- Des noeuds pêcheurs coulissants sont réglables pour un ajustement optimal
- Un anneau en V en aluminium permet d'avoir un point d'attache sécurisé pour la laisse
- Plaques faciles à attacher ou à enlever grâce au Quick Ring™
- Point d'attache séparé pour la plaque d'identification
- Silencieux pour plaque en silicone

Halsumfang / Breite / Cou / Largeur    **M** 36–51 cm / Ø 7 mm    **L** 51–66 cm / Ø 7 mm



**OBSIDIAN BLACK**

**M** R503-M-5

**L** R503-L-5



**LICHEN GREEN**

**M** R503-M-10

**L** R503-L-10



**AURORA TEAL**

**M** R503-M-17

**L** R503-L-17



**BLUE MOON**

**M** R503-M-35

**L** R503-L-35



**RED SUMAC**

**M** R503-M-16

**L** R503-L-16



**HIBISCUS PINK**

**M** R503-M-26

**L** R503-L-26

# WEB MASTER™ HARNESS



Strukturiertes, vielseitiges Geschirr für den Hundekörper. Mit gepolsterter Handschlaufe, gepolstertem Bauchgurt und zwei Befestigungspunkten für die Leine am Rücken.

*Harnais structuré multi-usages. Il est doté d'une poignée matelassée, d'une sangle ventrale et de deux points d'attache dans le dos.*

Fr. 107.50

- Mit Schaumstoff gepolsterte Konstruktion für angenehmes längeres Tragen
- Anatomisches Design und gepolsterter Griff ermöglichen ein ausgeglichenes Anheben
- Fünf Verstellmöglichkeiten für optimale Passform
- Zwei Verbindungspunkte am Rücken: V-Ring aus Aluminium und verstärkte Gewebeschlaufe am hinteren Ende
- Reflektierende Paspeln für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und Befestigungsschlaufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Rembourrage mousse pour un port confortable et prolongé
- Sa structure anatomique et sa poignée matelassée garantissent un bon équilibre de votre chien lorsque vous le soulevez
- Cinq points de réglage pour un ajustement optimal
- Deux points d'attache pour la laisse: anneau en V en aluminium et boucle de sangle renforcée
- Bande réfléchissante pour rester visible en cas de faible luminosité et passant pour fixer l'éclairage The Beacon™

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L / XL** 81-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## RED SUMAC

**XXS** R610-XXS-13

**XS** R610-XS-13

**S** R610-S-13

**M** R610-M-13

**L / XL** R610-LXL-13



## SLATE BLUE

**XXS** R610-XXS-37

**XS** R610-XS-37

**S** R610-S-37

**M** R610-M-37

**L / XL** R610-LXL-37



# FRONT RANGE™ HARNESS



Gepolstertes Geschirr für die alltäglichen Abenteuer ist einfach anzulegen. Zwei Befestigungspunkte für die Leine: V-Ring auf dem Rücken des Hundes und verstärkte Gewebeschlaufe an der Brust für zusätzliche Kontrolle bei zweifachem Leinenanschluss.

*Harnais pour l'usage quotidien rembourré facile à enfiler. Comprend deux options de fixation de la laisse: un anneau en V centré sur le dos et une sangle renforcée au niveau de la poitrine pour rediriger les chiens qui tirent sur la laisse.*

**XXS-S: Fr. 53.95 M: Fr. 64.95 L/XL: Fr. 69.95**

- Mit Schaumstoff gepolsterte Konstruktion für angenehmes längeres Tragen
- Vier Verstellmöglichkeiten für optimale Passform
- Zwei Verbindungspunkte: V-Ring aus Aluminium und eine verstärkte Gewebeschlaufen
- Schmutzabweisendes Futter
- Reflektierende Paspeln für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und eine Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Construction rembourrée de mousse pour un port prolongé confortable
- Quatre points de réglage pour un ajustement optimal
- Deux points d'attache de laisse: anneau en V en aluminium et boucle de sangle renforcée sur la poitrine
- Poche d'identité pour ranger les médailles pour chiens
- Bande réfléchissante pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle pour fixer le Beacon™ (lumière)

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L / XL** 81-107 cm



## TWILIGHT GRAY

**XXS** R601-XXS-7  
**XS** R601-XS-7  
**S** R601-S-7  
**M** R601-M-7  
**L / XL** R601-LXL-7



## PURPLE SAGE

**XXS** R601-XXS-9  
**XS** R601-XS-9  
**S** R601-S-9  
**M** R601-M-9  
**L / XL** R601-LXL-9



## RED CLAY

**XXS** R601-XXS-13  
**XS** R601-XS-13  
**S** R601-S-13  
**M** R601-M-13  
**L / XL** R601-LXL-13



## RED SUMAC

**XXS** R601-XXS-1  
**XS** R601-XS-1  
**S** R601-S-1  
**M** R601-M-1  
**L / XL** R601-LXL-1



## HIBISCUS PINK

**XXS** R601-XXS-26  
**XS** R601-XS-26  
**S** R601-S-26  
**M** R601-M-26  
**L / XL** R601-LXL-26



## CAMPFIRE ORANGE

**XXS** R601-XXS-11  
**XS** R601-XS-11  
**S** R601-S-11  
**M** R601-M-11  
**L / XL** R601-LXL-11



## AURORA TEAL

**XXS** R601-XXS-17  
**XS** R601-XS-17  
**S** R601-S-17  
**M** R601-M-17  
**L / XL** R601-LXL-17



## BLUE MOON

**XXS** R601-XXS-37  
**XS** R601-XS-37  
**S** R601-S-37  
**M** R601-M-37  
**L / XL** R601-LXL-37

# SWITCHBAK™ HARNESS



Gepolstertes Alltagsgeschirr mit flach anliegenden Taschen für die kleinen notwendigen Dinge. Mit zwei Befestigungsoptionen für die Leine: V-Ring am Rücken und verstärkte Gewebeschlaufe an der Brust, um Hunde, die an der Leine ziehen, besser zu kontrollieren zu können.

*Harnais rembourré pour tous les jours avec des poches discrètes pour transporter les petits objets essentiels. Il offre deux possibilités de fixation de la laisse: Un anneau en V centré sur le dos, et une sangle renforcée sur la poitrine pour rediriger les chiens qui tirent sur la laisse.*

Fr. 107.50

- Mit Schaumstoff gepolsterte Konstruktion für ein angenehmes längeres Tragen
- Der gepolsterte Bauchgurt sorgt für zusätzliche Stabilität bei vollen Satteltaschen und kann bei Nichtgebrauch leicht verstaut werden
- Fünf Verstellmöglichkeiten für eine optimale Passform
- Zwei Befestigungspunkte für die Leine: Aluminium-V-Ring am Rücken und verstärkte Gewebeschlaufe am Brustkorb
- Zwei flache Reißverschlussaschen für wichtige Utensilien
- Flacher gepolsterter Griff für ein kontrolliertes, komfortables und unterstützendes Anheben des Hundes
- Reflektierende Akzente für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und eine Befestigungsschlaufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Construction rembourrée en mousse pour un port prolongé et confortable
- La sangle ventrale rembourrée ajoute de la stabilité lors du transport du poids ; elle se range lorsqu'elle n'est pas utilisée.
- Cinq points d'ajustement pour une adaptation optimale.
- Deux points d'attache de la laisse : anneau en V en aluminium sur le dos et boucle de sangle renforcée sur la poitrine
- Deux poches à fermeture éclair pour les petits objets de première nécessité.
- Poignée rembourrée à profil bas pour un levage et une assistance contrôlés et confortables
- Accents réfléchissants pour la visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle lumineuse pour fixer le Beacon™

**XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L / XL** 81-107 cm    Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## GRANITE GRAY

**XS** R604-XS-7    **M** R604-M-7  
**S** R604-S-7    **L / XL** R604-LXL-7



## BLUE MOON

**XS** R604-XS-37    **M** R604-M-37  
**S** R604-S-37    **L / XL** R604-LXL-37



## RED SUMAC

**XS** R604-XS-1    **M** R604-M-1  
**S** R604-S-1    **L / XL** R604-LXL-1



# HI & LIGHT™ HARNESS



Leichtes, minimalistisches Geschirr für die alltäglichen Abenteuer, auch in sehr kleinen Grössen erhältlich (XXXXS bis L / XL). Schmutzabweisendes Futter, kleine Tasche zum Aufbewahren von Hundemarken und Kotbeuteln, robuster V-Ring am Rücken und verstärkte Textilschlaufe an vorderer Brust für die Befestigung der Leine.

*Harnais léger et minimaliste comprend la taille XXXXS. Il est doté d'une doublure résistante aux saletés d'une poche pour les médailles d'identité et les sacs à excréments et de deux points d'attache pour la laisse: Anneau en V dans le dos et boucle renforcée sur la poitrine.*

**XXXXS-S: Fr. 53.95 M: Fr. 64.95 L/XL: Fr. 69.95**

- Leichtgewichtig, minimales Design
- Vier Verstellmöglichkeiten für optimale Passform
- Zwei Verbindungspunkte: V-Ring am Rücken und feste Schlaufe an Brust
- Tasche für Hundemarke und Hundekotbeutel
- Schmutzabweisendes Futter
- Reflektierende Paspeln für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und eine Befestigungsschlaufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- La construction légère minimise l'encombrement
- Quatre points de réglage pour un ajustement optimal
- Deux points d'attache pour la laisse: anneau en V en aluminium dans le dos et boucle en sangle renforcée sur la poitrine
- Une poche permet de ranger les plaques d'identité des chiens et les sacs à excréments
- Doublure résistante aux saletés
- Bande réfléchissante pour la visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle lumineuse pour attacher The Beacon™

**XXXXS** 23-33 cm **XXS** 33-43 cm **XS** 43-56 cm **S** 56-69 cm **M** 69-81 cm **L / XL** 81-107 cm



## BLUE DUSK

**XXXXS** R613-XXXXS-30 **S** R613-S-30  
**XXS** R613-XXS-30 **M** R613-M-30  
**XS** R613-XS-30 **L / XL** R613-LXL-30



## LICHEN GREEN

**XXXXS** R613-XXXXS-10 **S** R613-S-10  
**XXS** R613-XXS-10 **M** R613-M-10  
**XS** R613-XS-10 **L / XL** R613-LXL-10



## SALMON PINK

**XXXXS** R613-XXXXS-18 **S** R613-S-18  
**XXS** R613-XXS-18 **M** R613-M-18  
**XS** R613-XS-18 **L / XL** R613-LXL-18



# FLAGLINE™ HARNESS



Leichtgewichtiges Multifunktions-Geschirr, das sich leicht anbringen lässt. Besitzt einen gepolsterten Handgriff und weiche Bauchgurte die ein Anheben des Hundes unterstützen sowie drei mögliche Anschlusspunkte für die Leine.

*Harnais léger, multi-usages et facile à mettre. Il est doté d'une poignée rembourrée, d'un panneau de soutien au niveau de la poitrine et du ventre, et de trois points d'attache pour la laisse, dont un au niveau de la poitrine.*

Fr. 119.00

- Leichtgewichtig, einfaches An- bzw. Ausziehen
- Ausgewogenes, komfortables Anheben mit gepolstertem Griff und lastverteilendem Brust- / Bauchpanel
- Sechs Verstellmöglichkeiten für optimale Passform
- Drei Verbindungspunkte: V-Ring aus Aluminium und zwei verstärkte Schlaufen
- Fell- und schmutzabweisendes Futter
- Reflektierende Paspeln für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und eine Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Construction légère, facile à mettre et à enlever
- Levage équilibré et confortable grâce à la poignée rembourrée et au panneau de répartition de la charge sur la poitrine et le ventre
- Six points de réglage pour un ajustement optimal
- Trois points d'attache pour la laisse : anneau en V en aluminium et deux boucles de sangle renforcées
- Doublure résistante aux saletés et aux poils
- Bande réfléchissante pour la visibilité dans des conditions de faible luminosité, et boucle lumineuse pour attacher The Beacon™

**XXS** 33-43 cm **XS** 43-56 cm **S** 56-69 cm **M** 69-81 cm **L / XL** 81-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## BLUE DUSK

**XXS** R612-XXS-30 **M** R612-M-30  
**XS** R612-XS-30 **L / XL** R612-LXL-30  
**S** R612-S-30



## LICHEN GREEN

**XXS** R612-XXS-10 **M** R612-M-10  
**XS** R612-XS-10 **L / XL** R612-LXL-10  
**S** R612-S-10



## SAGE GREEN

**XXS** R612-XXS-28 **M** R612-M-28  
**XS** R612-XS-28 **L / XL** R612-LXL-28  
**S** R612-S-28



## SALMON PINK

**XXS** R612-XXS-18 **M** R612-M-18  
**XS** R612-XS-18 **L / XL** R612-LXL-18  
**S** R612-S-18

# SWAMP COOLER™ HARNESS



Dieses Multifunktions-Geschirr integriert unsere Swamp Cooler™ Verdunstungskühlung (am Rücken) mit einem unterstützenden Gurt an Brust und Bauch. Durch diese Mehrzweck-Lösung können Hunde auch in heissen Klimazonen Ihre Umgebung bequem erkunden. Mit Griff zum einfachen Anheben und Unterstützen des Hundes und mit zwei Befestigungspunkten für die Leine.

*Ce harnais à usage multiple intègre notre technologie de refroidissement par évaporation Swamp Cooler™ dans tout le dos et le panneau de soutien de la poitrine / du ventre pour une solution de refroidissement tout-en-un lorsque les chiens explorent dans des conditions chaudes. Comprend une poignée pour le soulever et l'aider facilement et deux points d'attache pour la laisse.*

Fr. 109.90

- Leichtgewichtig, einfaches An- bzw. Ausziehen und mit Swamp Cooler™ Technologie:
- Obere Schicht reflektiert die Hitze, leitet Feuchtigkeit weiter und ermöglicht ein Verdunsten des Wassers
- Saugfähige Mittelschicht speichert das Wasser
- Netzgewebe innen gibt die Kühle an den Hund weiter, hält ihn trocken und sorgt für Komfort
- Ausgewogenes, komfortables Anheben mit gepolstertem Griff und lastverteilendem Brust- / Bauchpanel
- Sechs Verstellmöglichkeiten für optimale Passform
- Zwei Verbindungspunkte: V-Ring aus Aluminium und verstärkte Gewebeschnalle
- Befestigungsschnalle für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Construction légère, facile à enfilet et à retirer, construite avec Swamp Cooler™ Tech :
- La couche extérieure reflète la chaleur et facilite l'évaporation
- La couche intermédiaire absorbante stocke l'eau pour l'évaporation
- La doublure en maille maintient le chien au sec et à l'aise
- Levage équilibré et confortable grâce à la poignée rembourrée et au panneau de répartition de la charge au niveau de la poitrine et du ventre
- Six points de réglage pour un ajustement optimal
- Deux points d'attache pour la laisse: anneau en V en aluminium et boucle en sangle renforcée dans le dos
- Boucle pour attacher The Beacon™

XXS 33-43 cm XS 43-56 cm S 56-69 cm M 69-81 cm L / XL 81-107 cm

## HELIOTROPE PURPLE

XXS	R608-XXS-98	M	R608-M-98
XS	R608-XS-98	L / XL	R608-LXL-98
S	R608-S-98		

# DOUBLEBACK™ HARNESS



Für Hunde die zum Bergsteigen mitkommen. Ein auf Stärke geprüfetes Geschirr zum sicheren Absenken und Hochziehen von Hunden an vertikalen Stellen.

*Harnais conçu pour résister à la tension permettant de lever et poser les chiens en toute sécurité dans les zones exposées.*

Fr. 249.90

- Sieben Befestigungspunkte für eine sichere und optimale Passform
- Doubleback-Verschlüsse aus Aluminium für Sicherheit und Langlebigkeit
- Starker Befestigungspunkt zum Anseilen
- Gepolsterter Bauchgurt und Beinschlaufen für gleichmässige Gewichtsverteilung
- Beinschlaufen können bei Nichtgebrauch verstaut werden, um dem Hund beim Laufen mehr Bewegungsfreiheit zu ermöglichen
- Geschirr wurde auf eine Stärke von bis 907 kg oder 8,9 kN geprüft

- Sept points de réglage pour un ajustement optimal et sûr
- Boucles Doubleback™ en aluminium pour plus de sécurité et de durabilité
- Un point de raccordement principal fournit une attache de corde facile
- Les boucles autour des jambes et le soutien du ventre rembourré fournissent stabilité et dispersion du poids
- Les boucles autour des jambes peuvent être rangées pour plus de mobilité pendant l'approche
- Résistance: 900 kg pour 8,9 kN

XS 43-56 cm S 56-69 cm M 69-81 cm L / XL 81-107 cm

## CLOUDBURST GREY

XS	R607-XS-7	M	R607-M-7
S	R607-S-7	L / XL	R607-LXL-7

# TRAIL RUNNER™ LEASH



Leichte, minimalistische Hundeleine aus Wavelength™ Stretch-Gurtband für eine geschmeidige und bequeme Verbindung zum Hund. Funktioniert besonders gut mit dem Trail Runner™ Belt.

*Laisse légère et minimaliste réalisée avec la sangle extensible Wavelength™ pour une liaison en douceur et confortable de la laisse. Se marie parfaitement avec Trail Runner™ Belt.*

**Fr. 45.50**

- Der dreh- und schliessbare Crux Clip™ Verschluss ist leicht und schlicht
- Das Wavelength™ Gurtband puffert ruckartiges Anspannen der Leinen ab, für angenehme Ausflüge mit Leine
- Kompaktes Design, das in jede Tasche passt
- Als kurze, dynamische Hundeleine allein verwendbar, oder in Verbindung mit dem Trail Runner™ Gurt, um beim Laufen die Hände frei zu haben

- *Le Crux Clip™ pivotant et verrouillable est léger et discret*
- *La sangle Wavelength™ absorbe les chocs pour une exploration en laisse douce et confortable*
- *Le design compact se glisse facilement dans une poche*
- *Utilisez-le seul comme une laisse dynamique courte ou associez-le à la ceinture de course Trail Runner™ pour une course en laisse mains libres*

**Länge / Longueur / Breite / Largeur** 1-1.8 m / 15 mm

**BLUE POOL**  
**ONE SIZE** R715-33

# DOUBLE TRACK™ COUPLER



Einfache Ergänzung für Hundeleinen, um zwei Hunde gleichzeitig ohne Verheddern an der Leine zu führen. Das dehnbare Wavelength™ Gurtband puffert ruckartiges Anspannen der Leinen ab, was für alle drei angenehmer ist.

*S'ajoute facilement à une laisse pour un système de promenade à deux chiens sans enchevêtrement. La sangle extensible Wavelength™ absorbe les chocs, offrant une expérience en laisse douce et confortable pour les chiens et leurs humains.*

**Fr. 56.50**

- Adapter, um statt nur eines Hundes zwei gleichzeitig an der Leine führen zu können, einfach am V-Ring aus Aluminium festmachen
- Wavelength™ Gurtband puffert ruckartiges Anspannen der Leinen ab
- Die dreh- und schliessbaren Crux Clips™ Verschluss sind leicht und schlicht

- *Adaptez une laisse simple à un système de promenade pour deux chiens en l'attachant à l'anneau en V en aluminium*
- *La sangle Wavelength™ absorbe les chocs*
- *Les Crux Clips™ pivotants et verrouillables sont légers et discrets.*

**Länge pro Seite / Longueur de chaque côté** 30-48 cm

**BASALT GRAY**  
**ONE SIZE** R724-7



Leine mit dehnbarem Wavelength™ Stretch-Gewebe. Für ein dynamisches Leinen-Erlebnis mit freien Händen, schlingt man die Leine um die Taille. Kann auch in der Hand gehalten werden.

*Laisse ajustable en sangle extensible Wavelength™ qui peut être tenue à la main ou portée autour de la taille pour une expérience dynamique en laisse mains libres.*

**Fr. 69.95**

- Der rotierende Talon Clip™ ist robust und sicher
- Dehnbare Wavelength-Gewebe wirkt stossdämpfend
- Kurzhaltegriff ermöglicht ein schnelles enges Führen des Hundes
- Praktische Zubehörschleife für Kotbeutel oder zur Befestigung kleinerer Gegenstände
- Verstellbarer gepolsterter Griff und seitlicher Klickverschluss
- Kann in der Hand gehalten, um die Hüfte getragen oder an einen Baum bzw. Pfosten befestigt werden

- Le Talon Clip™ pivotant est solide et sécurisé
- La sangle Wavelength absorbe les chocs.
- Poignée à l'autre bout de la laisse permet une retenue rapide.
- Boucle d'accessoires pratique pour les sacs à excréments ou les petits articles à accrocher
- Poignée rembourrée réglable et boucle à déclenchement latéral avec boucle en aluminium
- Peut être tenu à la main, porté à la taille, ou fixé autour d'un arbre ou d'un poteau

**Länge / Longueur / Breite / Largeur**    **M** 1,7-2,1 m / 25 mm    **L** 2,2-3,4 m / 25 mm



**GRANITE GRAY**  
**M** R703-M-7  
**L** R703-L-7



**BLUE ATOLL**  
**M** R703-M-3  
**L** R703-L-3



**RED SUMAC**  
**M** R703-M-1  
**L** R703-L-1



# HI & LIGHT™ LEASH



Leichtgewichtige, minimalistische Leine, die sich klein machen kann. Besitzt einen robusten und verschliessbaren Crux Clip™ und eine flache Tasche für Kotbeutel.

*Une laisse légère et minimaliste qui se range dans un petit sac. Dotée d'un Crux Clip™ verrouillable solide et sécurisé et d'une poche à profil plat de rangement pour sac à excréments.*

**Fr. 39.95**

- Gurtband aus UHMWPE (Ultrahochmolekulares Polyethylen) ist leicht, widerstandsfähig und farbecht
- Leichtgewichtiger, stabiler und verschliessbarer Crux Clip™
- Minimales Design, klein verpackbar zum einfachen Verstauen der Leine
- Flache Aufbewahrungstasche für Kotbeutel

- La sangle UHMwPE (polyéthylène à ultra-haut poids moléculaire) est légère, solide et de couleur grand teint
- Clip Crux™ verrouillable, léger et solide
- Conception minimale pour un rangement facile lorsque le chien est détaché
- Poche de rangement discrète pour le sac à excréments

**Länge / Longueur / Breite / Largeur** 1,4 m / 15 mm



**BLUE DUSK**  
**ONE SIZE** R706-30



**SALMON PINK**  
**ONE SIZE** R706-18





Leichtgewichtige Multifunktions-Leine mit seitlichem Klickverschluss, der die Grössenanpassung der Hüftschlaufe beim Tragen um die Hüfte vereinfacht. Besitzt einen robusten und verschliessbaren Crux Clip™ und eine flache Tasche für Kotbeutel.

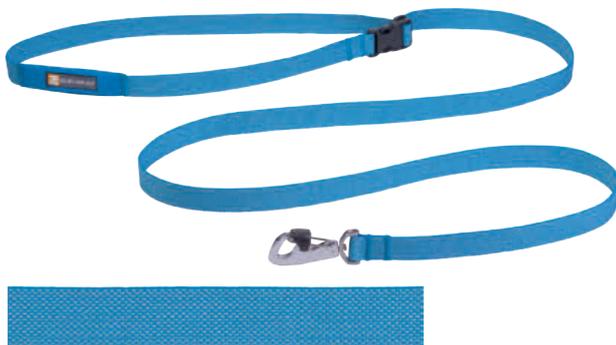
*Laisse légère et multi-usages avec une boucle à déclenchement latéral pour un ajustement et une utilisation mains libres. Dotée de notre Crux Clip™ verrouillable, solide et sécurisé, et d'une poche de rangement discrète pour le sac de ramassage.*

Fr. 49.95

- Wird die Leine um die Hüfte getragen hilft die seitliche Klickschnalle beim schnellen Verstellen des Umfangs
- Gurtband aus UHMWPE (Ultrahochmolekulares Polyethylen) ist leicht, widerstandsfähig und farbecht
- Leichtgewichtiger, stabiler und verschliessbarer Crux Clip™
- Minimales Design, klein verpackbar zum einfachen Verstauen der Leine
- Flache Aufbewahrungstasche für Kotbeutel

- Boucle à déclenchement latéral pour un réglage et une utilisation mains libres
- La sangle UHMwPE (Ultra High Molecular-weight Polyethylene) est légère, solide et inaltérable
- Clip Crux™ verrouillable, léger et solide
- Conception minimale pour un rangement facile lorsque le chien n'est pas en laisse
- Poche de rangement discrète pour le sac à excréments

Länge / Longueur / Breite / Largeur 2 m / 20 mm



**BLUE DUSK**  
ONE SIZE R705-30



**LICHEN GREEN**  
ONE SIZE R705-10

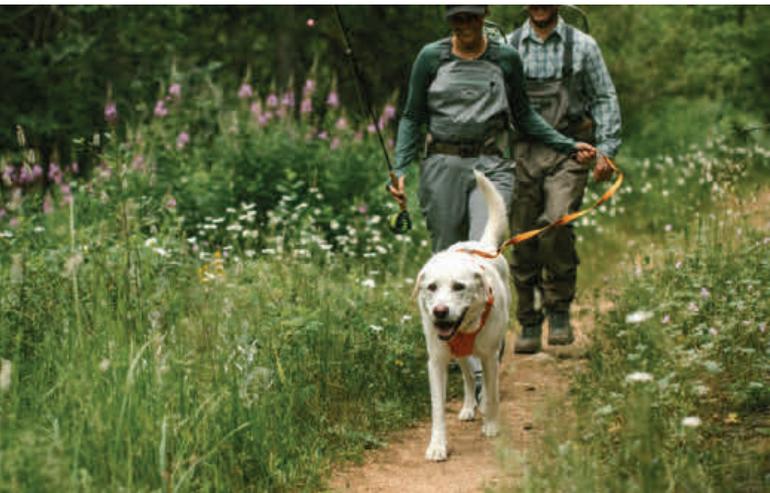


**SAGE GREEN**  
ONE SIZE R705-28



**SALMON PINK**  
ONE SIZE R705-18

# FRONT RANGE™ LEASH



Leine mit Ombré-Muster für die täglichen Abenteuer. Sie passt farblich zum Front Range® Geschirr und Halsband. Verfügt über eine leicht gepolsterte, ergonomische Handschleufe und leichtgewichtigen, flachen Crux Clip™.

*Laisse de tous les jours avec un motif ombré qui se coordonne avec notre harnais et collier Front Range. Comprend une poignée rembourrée et ergonomique et notre Crux Clip™ léger et discret.*

Fr. 39.90

- Rotierender Crux™ Karabiner ist leicht und einfach zu bedienen
- Tubelok™ Webstoff ist farbecht und strapazierfähig
- Kurzhaltegriff ermöglicht ein enges Führen
- Praktische Zubehörschleufe für Kotbeutel und zur Befestigung kleinerer Gegenstände
- Bequemer, leicht gepolsterter Griff

- Le Crux Clip™ pivotant est léger et discret
- La sangle Tubelok™ est résistante et à grand teint
- Poignée à l'autre bout de la laisse permet une retenue rapide
- Boucle accessoire pratique pour les sacs de déjection et les petits éléments à attacher
- Poignée rembourrée confortable

Länge / Longueur / Breite / Largeur 1,5 m / 20 mm



**TWILIGHT GRAY**  
ONE SIZE R704-7



**PURPLE SAGE**  
ONE SIZE R704-9



**RED CLAY**  
ONE SIZE R704-13



**AURORA TEAL**  
ONE SIZE R704-17



**BLUE MOON**  
ONE SIZE R704-37



**RED SUMAC**  
ONE SIZE R704-1



**HIBISCUS PINK**  
ONE SIZE R704-26



**CAMPFIRE ORANGE**  
ONE SIZE R704-11



# HITCH HIKER™ LEASH



Ein vom Klettern inspiriertes, längenverstellbares Leinen- bzw. Anbindesystem bietet eine grosse Anschlussvielfalt im Handumdrehen. Kann am Kletterfelsen oder im Café verwendet werden und natürlich auf allen Wegen, die irgendwo dazwischen liegen.

*Une laisse réglable en longueur et un système d'accrochage inspirés de l'escalade pour une polyvalence ultime de connexion à la demande – de la falaise jusqu'aux cafés.*

Fr. 99.95

- Verstellbares, verstaubares Seil mit Einsatzflexibilität. Fungiert als Leine und als tragbares Anbindesystem
- Kann in der Hand gehalten, um die Hüfte getragen oder an einen Pfosten angebracht werden
- Ergonomischer HitchLock™ Seilverschieber mit Bremse für eine schnelle und einfache Änderung der Seillänge per Hand
- 3,65 m starkes, geschmeidiges und reflektierendes Kernmantelseil
- Praktische, solide Verstautasche fürs Seil am Gurt
- Leichtgewichtiger, stabiler und verschliessbarer Crux Clip™

- *Sangle réglable et facile à ranger pour une polyvalence en tant que laisse ou autour de la hanche*
- *Peut être utilisée en mains libres, à la main, ou fixée autour d'un seul poteau*
- *Ajusteur de corde ergonomique HitchLock™ avec frein pour un réglage pratique de la longueur*
- *3.65 m de corde solide, souple et réfléchissante*
- *Sac de rangement pratique et durable contenant l'extrémité de la corde*
- *Clip Crux™ verrouillable, léger et résistant*

Leine / Laisse 3,65 m    Verstautasche / Sac banane 16 x 18,5 x 5 cm



**AURORA TEAL**  
ONE SIZE R712-17



**SLATE BLUE**  
ONE SIZE R712-7



# KNOT-A-HITCH™



Bei Kletterern abgeguckt – das Hunde-Anseil-System erlaubt es dem Hund umherzustreifen obwohl er angeleint ist. Einschliesslich belastbarem Kernmantelseil welches zwischen zwei Bäumen oder einem Pfosten angebracht wird.

*Système d'accroche inspiré des accessoires d'escalade qui permet à votre chien de s'amuser autour de votre campement tout en restant en laisse. Comprend une solide corde tressée à tendre entre deux arbres ou à attacher autour d'un poteau*

**Fr. 109.95**

- Mit dem Knot-a-Hitch Anlein-System kann der Hund auf dem Platz herumtollen, obwohl er fest angebunden ist
- Ein sich rotierender Karabiner ist mit dem Seil sicher verbunden und verhindert, dass die Leine sich verdreht oder verheddert
- Schnelle Montage, einfach zu handhabendes Spannsystem mit automatischem Verschluss, dass bei den sicherheits liebenden Kletterern verwendet wird
- Kann an zwei Bäumen oder einem einzelnen Pfosten befestigt werden
- Reissfestes, geschmeidiges, reflektierendes Kernmantelseil
- Praktische, robuste Transporttasche hält das Seil sauber und trocken

- *Système d'accroche pour permettre aux chiens de s'amuser tout en restant en laisse*
- *Mousqueton pivotant qui empêche la laisse de s'emmêler et de se détacher de la corde pour plus de sécurité*
- *Assemblage rapide avec système de tension facile à utiliser, inspiré des techniques de fermeture automatique employées par les grimpeurs*
- *Peut s'attacher en toute sécurité autour de deux arbres ou d'un poteau*
- *Corde tressée solide, souple et réfléchissante*
- *Sac de rangement pratique et durable avec extrémités en corde et rabat pour protéger des intempéries*

**Seillänge / Corde** 12 m    **Verstautasche / Sac** 16 x 18.5 x 5 cm

**RED CLAY**

**ONE SIZE** R713-HS-13

# QUICK DRAW™ LEASH



Kurze Leine, die der Hund selber trägt und zwar um den Hundehals. Wenn sie gebraucht wird kann sie leicht vom Halter aufgezogen werden - einfach an der Lasche ziehen und der Hund ist an der Leine. Klettband hält die Leine um den Hundehals, kann an alle Halsbänder befestigt werden.

*Laisse portée autour du collier du chien lorsqu'elle n'est pas utilisée. S'attache et s'enroule autour de n'importe quel collier et se fixe à l'aide d'une fermeture auto-agrippante. Tirez sur la languette pour défaire la laisse et passer de l'état sans laisse à l'état avec laisse.*

**Fr. 34.90**

- Rotierende Crux Clip™ ist robust und sicher
- Schmutzabweisendes Klettband
- Einfach an der blauen Lasche ziehen und der Hund ist an der Leine
- Tubelok™ Schlauchband mit Reflektoren ist farbecht und strapazierfähig
- Verstellbare Länge von 51 bis 69 cm, hängt vom Halsumfang des Hundes ab

- *Le Crux Clip™ pivotant est léger et discret*
- *Fermeture auto-agrippante résistante aux saletés*
- *L'onglet de saisie permet d'accéder rapidement à la laisse*
- *La sangle Tubelok™ réfléchissante est à grand teint et à une longue tenue*
- *La laisse réglable mesure de 51 à 69 cm en fonction de la taille du cou*

**Justierbar – Halsumfänge / Ajustable – Tour de coup** 36-56 cm

**GRANITE GRAY**

**ONE SIZE** R710-7



Längenverstellbare Leine mit zwei Crux™-Clip Karabinern. Ein geschmeidiges, leichtes Gurtgewebe wurde hier mit Ruffwears verschiebbaren V-Ringen kombiniert, die einen nahtlosen Übergang bei den verschiedenen Leinenkonfigurationen erlauben. Kann um die Hüfte, über der Schulter getragen oder in der Hand gehalten werden. Vielfältig, kann als Koppelleine genutzt, oder zweifach an ein Geschirr befestigt werden.

*Laisse à double extrémité et à longueur réglable. La sangle souple et légère s'associe aux anneaux en V coulissants personnalisés par Ruffwear pour une transition simple entre les différentes configurations de la laisse: portée à la taille, sur l'épaule, à la main, comme coupleur, à double attache, etc.*

**Fr. 72.50**

- Jeweils ein leichter, flacher und drehbarer Crux™-Clip am Leinenende
- Leichter dennoch stabiler, mit Silikon beschichteter Gurt für eine angenehme Haptik und leichte Verstellbarkeit
- Zwei verschiebbare V-Ringe zum Einstellen der Länge, kann in der Hand, um die Hüfte getragen oder geschultert werden, dient auch als Koppel für den zweiten Hund
- Praktische Zubehörschleufe für Kotbeutel oder zur Befestigung kleinerer Gegenstände

- Configuration à double extrémité avec deux clips Crux™ légers, peu encombrants et pivotants
- Sangle légère et résistante trempée dans du silicone pour un toucher exceptionnel et un réglage en douceur
- Deux anneaux coulissants en V pour le réglage de la longueur et la conversion entre la main, portée à la taille, sur l'épaule et un coupleur
- Boucle pour accessoires pratique pour les sacs à excréments ou les petits articles à y accrocher

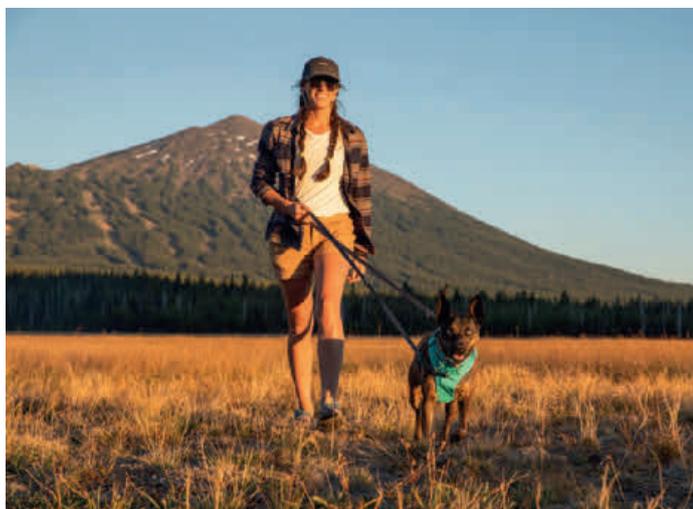
**Länge / Longueur** 0.75-2 m



**GRANITE GRAY**  
**ONE SIZE** R709-7



**RED SUMAC**  
**ONE SIZE** R709-1



# FLAT OUT™ LEASH



Hundeleine für den täglichen Gebrauch, die in der Hand gehalten oder, damit die Hände frei bleiben, um die Hüfte getragen werden kann. Die Outdoor-inspirierten Muster erinnern an einen Lieblingssort in der unberührten Natur.

*Une laisse de tous les jours qui peut être portée à la main ou à la taille pour une promenade en laisse à mains libres. Les motifs inspirés de paysages vous relient à vos endroits sauvages préférés.*

Fr. 52.50

- Der drehbare Talon Clip™ ist stabil und sicher
- Kurzhaltegriff ermöglicht ein schnelles enges Führen
- Farbechter, strapazierfähiger Tubelok™ Webstoff
- Praktische Zubehörschlaufe für Kotbeutel oder zur Befestigung kleinerer Gegenstände
- Verstellbarer, gepolsterter Griff und seitlicher Klickverschluss
- Kann in der Hand gehalten, um die Hüfte getragen oder um einen Baum bzw. Pfosten geschlungen werden

- Le Talon Clip™ pivotant est solide et sécurisé
- La poignée à l'autre bout de la laisse permet une retenue rapide
- Les sangles à grand teint Tubelok™ sont résistantes à l'usure
- Boucle d'accessoires pratique pour les sacs à excréments ou les petits articles à accrocher
- Poignée rembourrée réglable et boucle à déclenchement latéral
- Peut être tenu à la main, porté à la taille, ou fixé autour d'un arbre ou d'un poteau

Länge / Longueur / Breite / Largeur 1,8 m / 25 mm



**AUTUMN HORIZON**  
ONE SIZE R701-11



**FOREST HORIZON**  
ONE SIZE R701-2



**BLUE HORIZON**  
ONE SIZE R701-3



**WILDFLOWER HORIZON**  
ONE SIZE R701-9



**SPRING BURST**  
ONE SIZE R701-17



**ALPENGLOW BURST**  
ONE SIZE R701-28



**COLORADO RIVER**  
ONE SIZE R701-21



**EMBER DISTORTION**  
ONE SIZE R701-1



**NEW RIVER**  
ONE SIZE R701-23



**FALL MOUNTAINS**  
ONE SIZE R701-13



**OCEANIC DISTORTION**  
ONE SIZE R701-33



**ROCKY MOUNTAINS**  
ONE SIZE R701-7



Ehemals die Slackline™ Leine. Diese längenverstellbare Leine kann wie jede andere Leine in der Hand gehalten werden. Für ein dynamisches Leinen-Erlebnis allerdings schlingt man sie um die Hüften und siehe da, die Hände bleiben frei. Das Verstellen der Länge ist mit einer Hand möglich. Integrierte reflektierende Fäden erhöhen die Sichtbarkeit bei Dämmerung.

*Anciennement connue sous le nom de laisse Slackline™, cette laisse à longueur réglable peut être tenue à la main ou portée à la taille pour une promenade à mains libres. Réglage de la longueur facile avec seule main et réfléchive pour une meilleure visibilité.*

**Fr. 58.90**

- Der rotierende Talon Clip™ bietet eine starke, sichere Befestigungsmöglichkeit und lässt sich mit einer Hand bedienen
- Tubelok™ Schlauchband mit Reflektoren ist farbecht und strapazierfähig
- Ergonomischer Schieber für eine einfache Längen Anpassung
- Praktische Zubehörschlaufe für Kotbeutel oder zur Befestigung kleinerer Gegenstände
- Bequemer, leicht zu haltender Schlauchbandgriff
- Verstellbarer, gepolsterter Griff und seitlicher Klickverschluss
- Kann in der Hand gehalten, um die Hüfte getragen oder an einen Baum bzw. Pfosten befestigt werden

- Talon Clip™ pivotant est solide et sécurisé
- La sangle Tubelok™ réfléchissante est à grand teint et longue tenue
- Curseur ergonomique pour un réglage facile de la longueur
- Boucle d'accessoire pratique pour les sacs de déjections ou les petits objets à attacher
- Poignée rembourrée réglable et boucle à déclenchement latéral
- Peut être tenu à la main, porté à la taille ou fixé autour d'un arbre ou d'un poteau

**Länge / Longueur / Breite / Largeur** 1,1-1,8 m / 25 mm



**GRANITE GRAY**  
ONE SIZE R702-7



**BLUE DUSK**  
ONE SIZE R702-3



**CINDERCONE RED**  
ONE SIZE R702-1



**SUNSET**  
ONE SIZE R702-13



**GREEN HILLS**  
ONE SIZE R702-23



**SEAFOAM**  
ONE SIZE R702-21

# KNOT-A-LEASH™



Robuste, vom Klettern inspirierte Leine aus reissfestem, geschmeidigem Kernmantelseil und mit einem sicheren Karabinerverschluss. Eingearbeitete, reflektierende Fäden sorgen für Sichtbarkeit in schlechten Lichtverhältnissen.

*Solide laisse pour chien inspirée des accessoires d'escalade, corde tressée souple et mousqueton de sécurité. La corde réfléchissante pour une meilleure visibilité.*

Fr. 58.90

- Stabiler, sicherer Karabinerverschluss
- Reissfestes, geschmeidiges, reflektierendes Kernmantelseil
- Praktische Zubehörschlaufe für Kotbeutel oder zur Befestigung kleinerer Gegenstände
- Bequemer, leicht zu haltender Schlauchbandgriff

- Mousqueton solide et sécurisé
- Corde tressée solide, souple et réfléchissante
- Boucle accessoire pratique pour les sacs à excréments ou les petits objets
- Poignée en sangle tubulaire confortable et facile à tenir

Länge / Longueur    **S** 1,5 m / Ø 7 mm    **L** 1,5 m / Ø 11 mm



**OBSIDIAN BLACK**

**S** R700-S-5  
**L** R700-L-5



**LICHEN GREEN**

**S** R700-S-10  
**L** R700-L-10



**AURORA TEAL**

**S** R700-S-17  
**L** R700-L-17



**BLUE MOON**

**S** R700-S-35  
**L** R700-L-35



**RED SUMAC**

**S** R700-S-16  
**L** R700-L-16



**HIBISCUS PINK**

**S** R700-S-26  
**L** R700-L-26



Die robuste, vom Bergsteigen inspirierte, Retriever-Leine besteht aus einem starken und geschmeidigen Kernmantelseil. Das „Halsband“ entsteht, indem man das Ende der Leine über den Kopf des Hundes schiebt und die beiden Silikonstopper verwendet, um die Grösse der Halsschlaufe zu regulieren.

*Combinaison de laisse et de collier inspirée des accessoires d'escalade. Créez un «collier» en utilisant les deux butoirs en silicone et en glissant la boucle par-dessus la tête du chien.*

Fr. 53.95

- Retrieverleine bietet eine universelle Passform und sichere Verbindung
- Verschiebbare Silikonstopper ermöglichen eine enge bzw. lockere Weite der Halsbandschleife
- Reissfestes, geschmeidiges und reflektierendes Kernmantelseil
- Praktische Zubehörschleife für Kotbeutel und kleine Utensilien
- Bequemer, leicht zu haltender Schlauchbandgriff
- NEU: Ein zweiter Silikonstopper verhindert, dass die Halsschleife sich zu eng schliesst

- Le design avec point de fixation offre un ajustement universel et une connexion sécurisée
- L'arrêt en silicone est facile à ajuster pour un réglage optimal
- Corde tressée solide, souple et réfléchissante
- Boucle accessoire pratique pour les sacs à excréments ou les petits objets
- Poignée en sangle tubulaire confortable et facile à tenir

**Länge / Longueur** 1,5 m / Ø 11 mm



**OBSIDIAN BLACK**  
**ONE SIZE** R707-5



**AURORA TEAL**  
**ONE SIZE** R707-17



# TRAIL RUNNER™ RUNNING VEST



Leichte Laufweste mit Reissverschlussaschen und zwei im Lieferumfang enthaltenen Wasserblasen. Praktischer Leinenanschluss, für mehr Vielseitigkeit beim Laufen mit und ohne Leine.

*Veste légère pour la course à pied avec poches à fermeture éclair et deux gourdes souples incluses. Conception confortable, anti chocs et fixation de la laisse pour une course polyvalente avec ou sans laisse.*

Fr. 167.50

- Verstellbares Westen-Design zum bequemen und prellfreien Mitführen von Wasser während des Laufs
- Zwei seitliche Reissverschlussaschen für Soft-Trinkflaschen oder andere Laufutensilien
- Eine Reissverschlussasche auf der Oberseite für wichtige Kleinigkeiten wie einen Napf oder Kotbeutel
- Einschliesslich zweier Soft-Trinkflaschen: 2 x 500 ml für die Grössen S-L/XL, 2 x 360 ml für Grösse XS
- Verstärkte Gurtschlaufe zur Anbringung der Hundeleine
- Reflektierendes Band für Sichtbarkeit in Dämmerung und Dunkelheit und leichte Schlaufe zur Befestigung von The Beacon™

- Conception réglable de type gilet pour un transport confortable et sans rebond de l'eau pendant la course
- Deux grandes poches latérales zippées pour le transport de gourdes souples ou d'autres accessoires de course
- Une poche supérieure zippée pour les petits objets essentiels comme un bol ou des sacs à excréments
- Deux gourdes souples incluses : 2 x 500 ml pour les tailles S-L/XL, 2 x 360 ml pour les tailles XS
- Point d'attache pour la laisse sous forme de sangle renforcée
- Bande réfléchissante pour la visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle lumineuse pour attacher The Beacon™

**XS** 0,8 L    **S** 1,1 L    **M** 1,2 L    **L/XL** 1,3 L    Grösstabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## BLUE POOL

**XS** R717-XS-33    **M** R717-M-33  
**S** R717-S-33    **L / XL** R717-LXL-33



## LICHEN GREEN

**XS** R717-XS-10    **M** R717-M-10  
**S** R717-S-10    **L / XL** R717-LXL-10





Ein funktionsreicher, volumenstarker Mehrtagesrucksack für Hunde, die Ihre Menschen auf langen Touren fernab der Zivilisation begleiten. Satteltaschen sind abnehmbar und für ausrüstungsintensive Wanderungen stabilisiert das integrierte Kompressionsystem die erhöhte Tragfähigkeit der Taschen.

*Un sac de plusieurs jours, riche en fonctionnalités et de grand volume, pour les chiens qui rejoignent les humains lors d'excursions dans l'arrière-pays. Les sacoches amovibles et le système de compression intégré stabilisent la capacité de transport supplémentaire pour les randonnées exigeantes en matériel.*

Fr. 269.95

- Für eine optimale Passform gibt es fünf Verstellmöglichkeiten
- Zwei Verbindungspunkte für die Leine: V-Ring aus Aluminium und verstärkte Gewebeschlaufe
- Gepolsterter Griff und weiche Bauchgurte bieten gleichmässige Lastverteilung für kontrolliertes und komfortables Hochheben
- Abnehmbare Satteltaschen sitzen auf einem atmungsaktivem Rahmen
- Die Ladung über Kreuz und das Flopper-Stopper-System stabilisieren den Inhalt der Taschen
- Zwei faltbare, BPA-freie Trinkblasen von je 1 Liter
- Vertikale Taschen sind hilfreich für die Organisation der Ausrüstung und zum Aufbewahren schwerer Gegenstände nah am Hundekörper
- Externe Ausrüstungsschlaufen
- Reflektierende Paspeln für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und eine Befestigungsschlaufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Cinq points de réglage pour un ajustement optimal
- Deux points d'attache pour la laisse: anneau en V en aluminium et boucle de sangle renforcée
- La poignée et les bretelles rembourrées offrent une répartition uniforme de la charge pour un levage contrôlé et confortable
- Des sacoches amovibles sur un harnais avec une structure respirante
- Le système de compression à charge croisée et les stoppeurs sécurisent le contenu du sac
- Deux réservoirs d'hydratation de 1 litre, pliables et sans BPA
- Poche verticale pour organiser le matériel et ranger les objets les plus lourds près du chien
- Poche interne en filet et boucles externes pour le matériel
- Bande réfléchissante pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle lumineuse pour attacher The Beacon™

**S** 12,5 L / 800 g    **M** 17,5 L / 840 g    **L/XL** 24 L / 980 g



## RED SUMAC

**S** R803-S-13

**L / XL** R803-LXL-13

**M** R803-M-13



# APPROACH™ PACK



Ein Rucksack für Tagestouren in entlegenen Gegenden mit Potential für eine Übernachtung. Leistet viel, sitzt richtig und hat viele Funktionen. Radial geschnittenen Satteltaschen sind an einem integrierten Geschirr befestigt und mit einem atmungsaktivem Rahmen versehen.

*Un sac de jour pour l'arrière-pays et un sac de nuit léger offrant d'excellentes performances, une bonne tenue et une bonne fonctionnalité. Des sacoches à coupe radiale fixées à un harnais intégré avec un châssis respirant.*

**Fr. 164.95**

- Für eine optimale Passform gibt es fünf Verstellmöglichkeiten
- Zwei Verbindungspunkte für die Leine: V-Ring aus Aluminium und verstärkte Gewebeschlaufe
- Gepolsterter Griff und weiche Bauchgurte bieten gleichmässige Lastverteilung für kontrolliertes und komfortables Hochheben
- Radiales Design der Satteltaschen mit Gewichtsverteilung vorne und Flopper-Stopper-System stabilisieren den Rucksack und die Ladung
- Vertikale Tasche zum Organisieren der Ausrüstung und zum Aufbewahren schwerer Gegenstände nah am Hundekörper
- Externe Ausrüstungsschlaufen sind praktisch und unterwegs leicht zugänglich
- Reflektierende Paspeln für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und eine Befestigungsschleife für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- *Cinq points de réglage pour un ajustement optimal*
- *Deux points d'attache pour la laisse : anneau en V en aluminium et boucle de sangle renforcée*
- *La poignée et les bretelles rembourrées offrent une répartition uniforme de la charge pour un levage contrôlé et confortable*
- *Les sacoches à coupe transversale et les butoirs curseur stabilisent le sac et son contenu*
- *Poche latérale pour organiser le matériel et ranger les objets les plus lourds plus près du chien*
- *Boucles externes pour une organisation supplémentaire du matériel et un accès rapide sur le sentier*
- *Bande réfléchissante pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité et boucle pour attacher The Beacon™*

**XS** 5 L   **S** 10 L   **M** 13 L   **L / XL** 21 L   Grösstabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## BLUE DUSK

**XS** R811-XS-3   **M** R811-M-3  
**S** R811-S-3   **L / XL** R811-LXL-3



## CAMPFIRE ORANGE

**XS** R811-XS-16   **M** R811-M-16  
**S** R811-S-16   **L / XL** R811-LXL-16





Speziell für Tageswanderungen und kurze Outdoor-Aktivitäten wurden die Gurte des erfolgreichen Front Range® Harnesses mit radial geschnittenen Satteltaschen versehen, die die Ladung effektiv verteilen.

*Sacoche à coupe transversale sur la base du harnais Front Range® permettent un transport efficace de la charge lors des randonnées d'une journée et des excursions à la campagne.*

Fr. 139.90

- Mit Schaumstoff gepolsterte Konstruktion für ein angenehmes längeres Tragen
- Fünf Verstellmöglichkeiten für eine optimale Passform
- Drei Verbindungspunkte für die Leine: V-Ring aus Aluminium am Rücken und zwei verstärkte Gewebeschlaufen (Brustkorb und hinterer Rücken)
- Das radiale Design der Satteltaschen mit Gewichtsverteilung vorne sorgt für eine passive Belastung, die den Inhalt der Taschen stabilisieren
- Interne Taschen aus dehnbarem Netzstoff, um organisiert zu bleiben
- Reflektierende Akzente für Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen und eine Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

- Construction en mousse pour un port prolongé et confortable
- Cinq points d'ajustement pour une adaptation optimale
- Trois points d'attache pour laisse: anneau en V en aluminium sur le dos et deux boucles en sangle renforcée sur la poitrine et le dos
- La conception de la sacoche à découpe transversale et à répartition du poids crée une compression passive qui stabilise le contenu de la sacoche
- Poches intérieures en maille extensible
- Poignée rembourrée à profil bas pour un levage et une assistance contrôlés et confortables
- Accents réfléchissants ton sur ton pour une meilleure visibilité et boucle lumineuse pour la fixation du Beacon™

**XS** 43-56 cm **S** 56-69 cm **M** 69-81 cm **L / XL** 81-107 cm



## AURORA TEAL

**XS** R802-XS-17 **M** R802-M-17  
**S** R802-S-17 **L / XL** R802-LXL-17



## BLUE MOON

**XS** R802-XS-37 **M** R802-M-37  
**S** R802-S-37 **L / XL** R802-LXL-37



## RED CLAY

**XS** R802-XS-1 **M** R802-M-1  
**S** R802-S-1 **L / XL** R802-LXL-1



# FLOAT COAT™



Umweltfreundlicher Gaia Schaumstoff, innovative Details und ein fest verankerter Griff, optimal positioniert, um den Hund aus dem Wasser ins Boot zu heben. Farblich abgestufte, reflektierende Streifen verbessern die Sichtbarkeit bei Dämmerung.

*Gilet de sauvetage haut de gamme et complet, doté d'une poignée solide positionnée de manière optimale pour soulever ou aider les chiens à sortir de l'eau. Les bandes réfléchissantes améliorent la visibilité dans des conditions de faible luminosité.*

Fr. 149.00

- Robuster flacher Griff, ist optimal platziert, um dem Hund aus dem Wasser zu helfen
- Sicherer Teleskop-Halsverschluss passt sich vielen Halsgrößen an
- Eine natürliche Schwimmhaltung des Hundes wird durch strategisch platzierte Auftriebzellen ermöglicht
- PVC-freier Gaia™-Schaumstoff sorgt für eine weiche, bequeme Passform
- Leicht zu bedienende, geschützte Verschlüsse halten die Gurte auch im Laufe der Zeit fest in Position
- Wasserkompatible Gurtband bleibt in nasser Umgebung stabil
- Farblich abgestufte, reflektierende Streifen verbessern die Sichtbarkeit bei Dämmerung und es gibt eine Befestigungsschleufe für das Sicherheitsblinklichts The Beacon™

- *Une poignée solide et discrète est positionnée de manière optimale pour aider les chiens à sortir de l'eau*
- *La fermeture télescopique du cou s'adapte à différentes tailles de chiens et est fixée de manière permanente et sécurisée*
- *Des panneaux de mousse placés stratégiquement permettent une position de natation naturelle*
- *Mousse Gaia™ sans PVC pour un ajustement souple et confortable.*
- *Des boucles protégées et faciles à clipser maintiennent les sangles fermement en place au fil du temps*
- *Les sangles compatibles avec l'eau restent stables dans les environnements humides*
- *Accents réfléchissants ton sur ton pour une meilleure visibilité et boucle lumineuse pour la fixation du Beacon™*

**XXS** 33-43 cm    **XS** 43-56 cm    **S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L** 81-91 cm    **XL** 91-107 cm

Grössentabelle Seite 78 / Grille des tailles page 78



## BLUE DUSK

**XXS** R120-XXS-3    **M** R120-M-3  
**XS** R120-XS-3    **L** R120-L-3  
**S** R120-S-3    **XL** R120-XL-3



## RED SUMAC

**XXS** R120-XXS-1    **M** R120-M-1  
**XS** R120-XS-1    **L** R120-L-1  
**S** R120-S-1    **XL** R120-XL-1



## ORANGE

**XXS** R120-XXS-11    **M** R120-M-11  
**XS** R120-XS-11    **L** R120-L-11  
**S** R120-S-11    **XL** R120-XL-11





Die Vorlage für dieses Spielzeug aus echtem Naturkautschuk wurde von den Ponderosa Kiefern aus der Mitte des amerikanischen Staates Oregon geliefert. Die robuste Form ermöglicht ein unberechenbares Aufhüpfen und der leicht zu reinigende Hohlraum kann mit Erdnussbutter oder grösseren Leckerlies gefüllt werden.

*Jouet en caoutchouc naturel, inspiré des pins Ponderosa du centre de l'Oregon. Résistant, sa forme crée d'amusants rebonds aléatoires, son compartiment intérieur est facile à nettoyer et peut contenir du beurre de cacahuète et des friandises de bonne dimension.*

Fr. 17.90

- Robust und kaubeständig
- Unregelmässiges Aufhüpfen für ein ansprechendes Spiel
- Die leicht zu reinigende Innenkammer nimmt grosse Leckerlies und Erdnussbutter auf
- Leckerli ausgebendes Design für ein interaktives Spiel
- Hergestellt aus Naturkautschuk - ein erneuerbarer, nachhaltiger Rohstoff

- Durable, résiste à la mastication
- Rebondissements aléatoires pour lancer le jeu
- Son compartiment intérieur, facile à nettoyer, peut contenir de gros biscuits ou du beurre de cacahuète
- Distribue des friandises pour un jeu interactif
- Fabriqué en caoutchouc naturel, matériau recyclable

**Grösse / Taille** 7,5 x 10 cm



**SOCKEYE RED**  
ONE SIZE R1001-1



**DANDELION YELLOW**  
ONE SIZE R1001-10



**METOLIUS BLUE**  
ONE SIZE R1001-3



# GNAWT-A-STICK™



Küsten-Treibholz aus dem amerikanischen Oregon stand für das Spielzeug aus echtem Naturkautschuk Pate. Das unberechenbare Hüpfen bietet ein ansprechendes Apportierspiel. Das Design ermöglicht ein aufrechtes Treiben im Wasser, so kann das Spielzeug besser gesehen und mit der Hundeschnauze leichter aufgegriffen werden.

*Jouet en latex naturel inspiré du bois flottant de la côte de l'Oregon. Rebondit de façon aléatoire pour un jeu de recherche attractif et flotte sur un angle pour une meilleure visibilité et une récupération facile dans l'eau.*

Fr. 26.90

- Für ein aufrechtes Treiben im Wasser konstruiert, kann so besser gesehen werden
- Robust und kaubeständig
- Unregelmässiges Aufhüpfen für ein ansprechendes Spiel
- Hergestellt aus Naturkautschuk - ein erneuerbarer, nachhaltiger Rohstoff

- Conçu pour flotter sur un angle pour une meilleur visibilité
- Durable, résiste à la mastication
- Rebondissements aléatoires pour lancer le jeu
- Fabriqué en caoutchouc naturel, matériau recyclable

Grösse / Taille 4 x 30 cm



**SOCKEYE RED**  
ONE SIZE R1000-1



**DANDELION YELLOW**  
ONE SIZE R1000-10



**METOLIUS BLUE**  
ONE SIZE R1000-3





Erstarrte Lava aus Vulkanen des pazifischen Nordwesten Amerikas standen Modell für dieses Spielzeug aus Naturkautschuk. Hält Trockenfutter oder Leckerlies zum interaktiven Füttern, Spielen bzw. Belohnen.

*Jouet en caoutchouc naturel inspiré des formations causées par le refroidissement rapide de la lave des volcans du nord-ouest du Pacifique. Distribue des croquettes ou des friandises pour un jeu interactif avec de belles récompenses.*

**Fr. 35.90**

- Langlebig und kaubeständig
- Unregelmässiges Aufhüpfen für ein ansprechendes Spiel
- Die Innenkammer kann mit Leckerlis gefüllt werden
- Geeignet für Hunde mit grossem Maul
- Hergestellt aus Naturkautschuk - ein erneuerbarer, nachhaltiger Rohstoff

- Durable, résiste à la mastication
- Rebondissements aléatoires pour lancer le jeu
- Compartiment intérieur pour stocker les récompenses (croquettes et petites friandises)
- Taille adaptée aux grosses mâchoires
- Fabriqué en caoutchouc naturel, matériau recyclable

**Durchmesser / Diamètre** Ø 11,5 cm



**SOCKEYE RED**  
**ONE SIZE** R1002-1



**DANDELION YELLOW**  
**ONE SIZE** R1002-10



**METOLIUS BLUE**  
**ONE SIZE** R1002-3



# HUCK-A-CONE™



Ein widerstandsfähiges Spielzeug aus echtem Naturkautschuk mit einem geknoteten Seil als Griff. Inspiriert wurde das Produkt von der amerikanischen Bergwacht, welche ihre Lawinenhunde während des Trainings mit einem Spiel belohnt.

*Jouet en caoutchouc naturel, résistant, avec poignée en corde à nœuds, inspiré par les séances de jeu de récompense entre les chiens d'avalanche et leur maître au cours de l'entraînement.*

Fr. 26.90

- Geknotete Kordel aus Kernmantel-Seil, erleichtert das Werfen und ein Zerrspiel mit dem Hund
- Unregelmässiges Aufhüpfen für ein ansprechendes Spiel
- Hergestellt aus Naturkautschuk - ein erneuerbarer, nachhaltiger Rohstoff

- *La poignée en corde à nœuds le rend facile à lancer et à ramener vers vous*
- *Rebondissement aléatoire pour relancer le jeu*

**Körper / Corps** 7,5 x 10 cm    **Seillänge / Cordon** 30 cm    **Gewicht / Poids** 176 g



**SOCKEYE RED**  
ONE SIZE R1003-1



**DANDELION YELLOW**  
ONE SIZE R1003-10



**METOLIUS BLUE**  
ONE SIZE R1003-3





Ein spannendes, interaktives Wurf- und Zerrspielzeug. Inspiriert wurde das Produkt durch die amerikanische Bergwacht, die während des Trainings die Lawinenhunde mit einem Spiel belohnen.

*Un jouet interactif très stimulant de type «tirer, attraper, rapporter» inspiré du jeu gratifiant entre les chiens de secours en cas d'avalanche et leurs maîtres pendant la formation.*

Fr. 42.90

- Vielseitiges Design für verschiedene Spiele, besonders Wurf- und Zerrspiele
- Dual Shield™-Kernmantelseil ist hart im Nehmen
- Strapazierfähige Materialien für die Belastung in lebhaftem Spiel
- Komprimierbar für ein leichtes Verstauen unterwegs

Durchmesser / Diamètre Ø 27 cm

- La conception polyvalente engage divers styles de jeu, notamment le fait d'attraper et de tirer
- Construit avec la corde haute ténacité Dual Shield™
- Matériaux résistants adaptés aux jeux plus intenses
- Pliable pour un rangement facile lors des déplacements



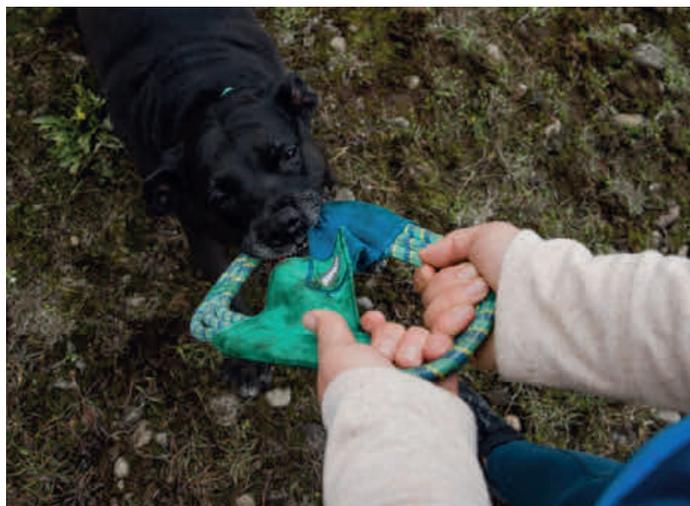
**AURORA TEAL**  
ONE SIZE R1008-17



**SOCKEYE RED**  
ONE SIZE R1008-1



**TUMALO TEAL**  
ONE SIZE R1008-2





Ein spannendes, interaktives Wurf- und Zerrspielzeug. Inspiriert wurde das Produkt durch die amerikanische Bergwacht, die während des Trainings die Lawinenhunde mit einem Spiel belohnen.

*Un jouet de traction interactif très stimulant, inspiré du jeu de récompense entre les chiens de sauvetage en avalanche et leurs maîtres pendant la formation.*

Fr. 42.90

- Zentral angeordnetes Zugpolster ermöglicht ein wechselseitiges aufeinander Einwirken
- Weit auseinander gesetzte Griffe kreieren viel Platz zwischen Hand und Maul
- Strapazierfähige Materialien, die den Anforderungen des Spiels gerecht werden
- Schwimmfähiger Schaumstoffkern

- *L'emplacement central de la pelote de traction favorise une interaction ciblée*
- *Les poignées larges créent un espace entre les mains et la gueule du chien*
- *Matériaux résistants adaptés aux rigueurs du jeu*
- *Noyau de mousse flottant*

**Länge / Longueur** 52 cm



**AURORA TEAL**  
ONE SIZE R1007-17



**SOCKEYE RED**  
ONE SIZE R1007-1



**TUMALO TEAL**  
ONE SIZE R1007-2





Nachhaltiges Spielzeug aus echtem Naturkautschuk. Begeistert Hunde durch unberechenbares Hüpfen und Kullern.

*Le jouet en caoutchouc de latex naturel garde les chiens occupés avec son rebondissement et son roulement aléatoire.*

Fr. 29.95

- Langlebig, kaubeständig
- Unberechenbares Hüpfen für ein ansprechendes Spiel
- Geeignet für Hunde mit grossem Maul
- Hergestellt aus Naturkautschuk - ein erneuerbarer, nachhaltiger Rohstoff

- Durable, résistant aux mastications
- Rebondissement aléatoire pour engager le tir au but
- Taille adaptée aux chiens à grande gueule
- Fabriqué en caoutchouc naturel, une ressource renouvelable

Durchmesser / Diamètre Ø 8 cm



**CAMPFIRE ORANGE**  
ONE SIZE R1021-11



**HELIOTROPE PURPLE**  
ONE SIZE R1021-08



**SAGE GREEN**  
ONE SIZE R1021-28





Nachhaltiges Spielzeug aus echtem Naturkautschuk für interaktives Zerren und Apportieren. Das Band aus einem Kernmantel-Seil erleichtert das Aufheben / Werfen und bietet einen «sabber freien» Griff.

*Jouet en caoutchouc de latex naturel conçu pour le jeu interactif, du tiraillement au lancer. Le cordon semi-statique permet de le lancer et de le ramasser facilement tout en évitant la bave.*

Fr. 31.95

- Zum Apportieren, die Kordel macht weite Würfe möglich
- Oberflächendesign massiert das Hunde-Zahnfleisch
- Hergestellt aus Naturkautschuk – ein erneuerbarer, nachhaltiger Rohstoff
- Das Seil kann ausgetauscht bzw. ersetzt werden

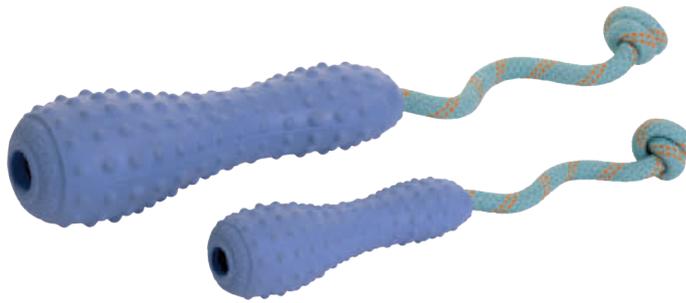
- *La poignée en corde permet de le lancer facilement sur de grandes distances pour l'attraper*
- *Conception pour masser les gencives*
- *Fabriqué en caoutchouc naturel – une ressource renouvelable*
- *Le cordon peut être échangé ou remplacé*

**Durchmesser / Länge / Diamètre / Longueur**    **S** Ø 4 cm / 13 cm    **L** Ø 6 cm / 20 cm



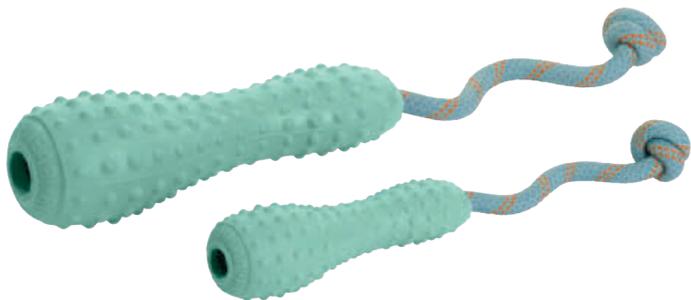
## CAMPFIRE ORANGE

**S** R1019-S-11  
**L** R1019-L-11



## HELIOTROPE PURPLE

**S** R1019-S-98  
**L** R1019-L-98



## SAGE GREEN

**S** R1019-S-28  
**L** R1019-L-28





Nachhaltiges Spielzeug aus echtem Naturkautschuk. Kompatibel mit den meisten Tennisballschleudern. Begeistert Hunde durch unberechenbares Hüpfen und Kullern.

*Le jouet en latex naturel s'adapte à la plupart des lanceurs de balles standard et garde les chiens engagés grâce à son rebondissement et son roulement aléatoire.*

Fr. 22.50

- Langlebig, kaubeständig
- Unberechenbares Hüpfen für ein ansprechendes Spiel
- Grösse ist für die meisten Ballschleudern geeignet
- Hergestellt aus Naturkautschuk - ein erneuerbarer, nachhaltiger Rohstoff

- *Durable, résistant aux mastications*
- *Rebondissement aléatoire pour un lancer de balle attrayant*
- *La taille convient à la plupart des lanceurs de balles standard*
- *Fabriqué à partir de caoutchouc naturel - une ressource renouvelable*

**Durchmesser / Diamètre** Ø 6 cm



**CAMPFIRE ORANGE**  
**ONE SIZE** R1020-11



**HELIOTROPE PURPLE**  
**ONE SIZE** R1020-98



**SAGE GREEN**  
**ONE SIZE** R1020-28



# HYDRO PLANE™



Weiche, leichte und schwimmende Textilscheibe für Fangspiele im Wasser bzw. Schnee. Die federleichte Ponton-ähnliche Konstruktion hält sich immer oben – für bessere Sichtbarkeit und leichtes Auffinden bei jeder Jahreszeit.

*Disque en tissu souple pour le rapportage, à lancer sur l'eau ou sur la neige. Léger, sa construction en forme de bouée lui permet de rester au-dessus de l'eau et de la neige, ce qui permet de le voir et de le récupérer en toute saison. Disponible en deux tailles.*

Fr. 42.90

- Liegt auf der Wasseroberfläche und auf Schnee für erhöhte Sichtbarkeit
- Die Vertrauen schenkende, weiche Konstruktion schont Zähne und Zahnfleisch des Hundes
- Die flexible Konstruktion behält ihre Form
- Übergross, das Spielzeug ist gut zu sehen und kann leicht aufgehoben werden
- Alle Materialien haben eine hohe Abriebfestigkeit

- Un disque en mousse flottant sur l'eau et la neige augmente la visibilité
- Une construction souple inspirant la confiance est facile pour les dents et les gencives des chiens
- La construction flexible conserve sa forme
- Surdimensionné, ce qui le rend facile à voir et à ramasser
- Matériaux résistants à l'abrasion

Durchmesser / Diamètre M Ø 23 cm L Ø 30.5 cm



## AURORA TEAL

M R1006-M-17

L R1006-L-17



## CAMPFIRE ORANGE

M R1006-M-11

L R1006-L-11





Robuste Wurfscheibe mit geformtem Schaumkern, ideal für weite Würfe, schwimmt auf dem Wasser. Helle Farben und integrierte Reflektoren sorgen für gute Sichtbarkeit bei schlechten Lichtverhältnissen.

*Disque volant durable avec noyau en mousse préformée pour des lancements sur de longues distances et qui flotte sur l'eau. Couleurs vives et réflectivité intégrée pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité.*

Fr. 42.90

- Die vertrauensereckende, weiche Konstruktion schont Zähne und Zahnfleisch des Hundes
- Hervorragende Flugeigenschaften durch einen geformten Schaumkern
- Alle Materialien haben eine hohe Abriebfestigkeit
- Reflektierender Absatz, verbesserte Sichtbarkeit bei Dämmerung

Durchmesser / Diamètre Ø 23 cm

- Une construction souple, inspirant la confiance, est douce pour les dents et les gencives des chiens
- Excellentes performances de vol grâce à un noyau en mousse moulé
- Matériaux résistant à l'abrasion
- Garniture réfléchissante pour la visibilité dans des conditions de faible luminosité



**AURORA TEAL**  
ONE SIZE R1005-L-17



**WAVE ORANGE**  
ONE SIZE R1005-L-11





Ein schwimmendes Spielzeug mit Seilgriff für Wurf- und Zerrspiele im Wasser und auf festem Boden.

*Un jouet flottant avec poignée en corde conçu pour jouer à aller chercher et à tirer.*

Fr. 35.90

- Die Kordel erlaubt für lange Würfe zum Apportieren auf dem Land und zu Wasser
- Recycelter Schaumstoff verleiht dem Spielzeug seine hervorragende Schwimmeigenschaft
- Alle Materialien haben eine hohe Abriebfestigkeit

- La poignée de corde permet de lancer facilement de grandes distances pour des jeux de rapportage
- Noyau de mousse recyclée pour une excellente flottabilité
- Matériau résistant à l'abrasion

Grösse / Taille M 6 x 31 cm



**AURORA TEAL**  
M R1012-17



**CAMPFIRE ORANGE**  
M R1012-11





Sehr leichte, flexible Frisbeescheibe kann überall hin getragen und unterwegs auch zum Spielen genutzt werden. Geschweisste Konstruktion aus beschichtetem Webstoff macht die Scheibe robust und widerstandsfähig. Die knalligen Farben lassen sich leicht verfolgen und wiederfinden.

*Disque léger et souple à emporter partout pour le jeu sur terrain. La construction en un moulage et son revêtement rendent le jouet très robuste, résistants aux perforations, de couleur vive pour un repérage facile.*

Fr. 35.90

- Die vertrauensereckende, weiche Konstruktion schont Zähne und Zahnfleisch des Hundes
- Entwickelt für eine mittlere Flugweite über Grund
- Die flexible widerstandsfähige Konstruktion behält ihre Form
- Wasserdicht, kann auch als Napf genutzt werden

- *La construction souple inspirant la confiance est douce pour les dents et les gencives du chien.*
- *Conçu pour les vols de moyenne distance sur terre*
- *Le matériau flexible et résistant aux perforations conserve sa forme*
- *Finition imperméable pour une fonctionnalité supplémentaire en tant que bol*

Durchmesser / Diamètre Ø 22 cm



**LICHEN GREEN**  
ONE SIZE R1004-10



**RED SUMAC**  
ONE SIZE R1004-13



**MANDARIN ORANGE**  
ONE SIZE R1004-11



# TRAIL RUNNER™ BELT



Leichter Laufgurt mit zwei dehnbaren Reissverschlusstaschen und einem System zur Befestigung der Hundeleine, um die Hände beim Laufen mit angeleintem Hund frei zu haben.

*Ceinture de course légère et anti chocs, dotée de deux poches extensibles à fermeture éclair et d'un système de fixation de la laisse pour une course en laisse mains libres confortable.*

Fr. 62.90

- Das flache Design und die leichte Wattierung sorgen für angenehmes Laufen ohne ständiges Ziehen und Ruckeln
- Intuitiv verständliches System zur Befestigung der Hundeleine mittels seitlich öffnender Schnalle, funktioniert mit den meisten Hundeleinen mit einem Griff
- Zwei Reissverschlusstaschen für das Wichtigste
- Verstellbarer Hüftgurt und erhältlich in zwei Größen S/M und L/XL
- Reflektierendes Band für gute Sichtbarkeit auch in der Dunkelheit
- Wir empfehlen die Verwendung mit der Hundeleine Trail Runner™ Leash. Durch sein dynamisches Abfangen allzu starker Spannungsschwankungen der Leine und seine für das Laufen optimierte Länge machen Laufgurt und Leine der Trail Runner™ Reihe jeden Lauf mit deinem Lieblingsvierbeiner zum Genuss für euch beide.

- *Design discret avec un léger rembourrage pour plus de confort et sans rebondissement.*
- *Le système intuitif d'attache de la laisse avec boucle à déclenchement latéral fonctionne avec la plupart des laisses munies d'une poignée.*
- *Deux poches extensibles à fermeture éclair pour le transport des objets essentiels*
- *Ceinture réglable et disponible en deux tailles : S/M et L/XL*
- *Bordure réfléchissante pour une meilleure visibilité dans des conditions de faible luminosité.*

Gurt / Ceinture    **S/M** 51-89 cm    **L/XL** 89-127 cm



## BLUE POOL

**S/M** R721-SM-33

**L/XL** R721-LXL-33



## LICHEN GREEN

**S/M** R721-SM-10

**L/XL** R721-LXL-10





Praktische Hundeleinentasche für die wichtigsten Alltagsutensilien, die die Hände frei hält. In die intern unterteilte, mit Reissverschluss versehene Haupttasche passen die meisten Handys, mit 15 Earth Rated® Kotbeutel geliefert.

*Sac «mains libres» pratique pour transporter les objets essentiels de tous les jours. La poche principale zippée avec organisation interne convient à la plupart des téléphones et comprend 15 sacs à excréments Earth Rated®.*

Fr. 62.50

- Flaches Design kann an einer «freihändige» Leine befestigt werden, um dann an der Taille oder quer über den Oberkörper getragen zu werden aber auch lose an der Hand
- Stabile Befestigung der Leine durch Klettverschlüsse und Gurtband
- Grosse Reissverschluss tasche für grössere Essentials wie Schlüssel, Geldbörse und die meisten Handys
- Innen Unterteilungen für kleinere Gegenstände und eine Rolle Kotbeutel
- Äussere Netztasche, um schnell mal was zu verstauen
- Einfache Sicherung für kurzen Transport voller Kotbeutel
- Griffiges Schlagpad an der Seite für einfaches Herausziehen und Öffnen von Kotbeuteln

- Son design discret permet de l'attacher à une ceinture ou à une laisse mains libres portée en bandoulière ou à la taille.
- Fixation stable de la laisse grâce à un manchon auto-agrippant et une sangle
- Grande poche principale zippée pour les objets essentiels tels que les clés, le portefeuille et la plupart des téléphones
- Organisation interne pour les petits objets et un rouleau de sacs de ramassage
- Rangement à accès rapide dans la poche extérieure en filet
- Sangle facile pour transporter des sacs de ramassage pleins entre les points de chute

Grösse / Taille 14 x 19 cm / 0.9 L



**AURORA TEAL**  
ONE SIZE R1116-17



**BASALT GRAY**  
ONE SIZE R1116-7



# HOME TRAIL™ HIP PACK



Das Hüftpack bietet viel Platz für alle kleinen nützliche Dinge, die bei kurzen Wanderungen und sportlichen Aktivitäten in der freien Natur gebraucht werden. Versteckt werden können: Kotbeutelrollen, Haustürschlüssel, Handy etc. Es gibt auch eine «Mess»-Tasche für dreckige Spielzeuge oder klebrige Leckerlies.

*Un sac banane discret qui permet de transporter l'essentiel pour les petites randonnées et les excursions à la campagne. Conception axée sur les besoins du chien comprend un rangement pour sac à excréments et une poche pliable prévue pour les snacks ou les jouets baveux.*

Fr. 69.95

- Ergonomisches bequemes Design
- Verstellbarer Gürtel mit seitlichem Klickverschluss kann um die Hüfte gebunden aber auch über die Schulter geworfen werden
- In der faltbaren «Mess»-Tasche, die innerhalb des grossen Kompartiments sitzt, können Leckerlis oder dreckige Bälle untergebracht werden
- Die kleiner RV-Tasche bietet Platz für Schlüssel und anderen Kleinkram
- Schneller Zugriff aufs Handy durch ein sicheres Fach im hinteren Bereich
- Seiten-Tasche für Kotbeutelrollen aus strechigem Netzgewebe
- Ausrüstungsschlaufen zur Befestigung von kleineren Dingen

- *Design plat et ergonomique peut être porté autour de la taille ou sur l'épaule*
- *Ceinture réglable avec boucle à ouverture latérale*
- *Poche fourre-tout pliante dans le compartiment principal zippé pour garder les friandises ou un petit jouet à emporter séparés des autres objets*
- *Compartiment avant zippé comprenant un crochet pour les clés et autres petits objets*
- *Poche à prise rapide sur le panneau arrière pour le téléphone*
- *Poche extérieure en filet extensible pour les sacs à déjections*
- *Boucles d'équipement externes pour cliquer ou attacher des petits objets*

**Grösse / Taille** 38-137cm / 1.8 L



## AURORA TEAL

ONE SIZE R1112-17



## BLUE MOON

ONE SIZE R1112-3



# TREAT TRADER™ POUCH



An Hüftgurt getragene Leckerlitasche, welche die Hände für das Training und rasche Belohnungen frei hält. Lässt sich durch Ziehen an der Lasche leicht öffnen und schliesst mit einem hörbaren Klickgeräusch.

*Sac à friandises porté à la taille pour un dressage mains libres et un accès rapide aux friandises. Le Treat Trader s'ouvre facilement grâce à une languette et se referme avec un petit bruit de fermeture magnétique.*

Fr. 62.50

- Um die Hüfte getragene Leckerlitasche, die raschen Zugriff erlaubt und deren sicherer Magnetverschluss sich mit einer Hand der Leckerlitasche bedienen lässt und mit einem hörbaren Klickgeräusch schliesst
- Wasserabweisendes Aussenmaterial und wasserdichtes, leichtes Futter
- Ergonomische Passung für ganztägigen Komfort
- Kleine Reissverschlussentasche aussen für das Wichtigste und mit einer schrittzählerkompatiblen Schlaufe
- Verstellbarer Hüftgurt und integrierter Clip für die Befestigung direkt am Hosenbund oder Rucksack

- Sac à friandises à accès rapide, porté à la taille, avec fermeture magnétique sécurisée d'une seule main et signal sonore
- Tissu extérieur résistant à l'eau et doublure légère et imperméable
- Forme ergonomique pour un confort optimal tout au long de la journée
- Une petite poche extérieure zippée permet de ranger les petits objets essentiels et comporte une boucle compatible avec le clicker
- Ceinture réglable pour un port à la taille ou clip de ceinture intégré pour une fixation directe à la taille

Gurt / Ceinture 77-134 cm Mass / Mesure 15.5 x 13.5 x 12.05 cm

**BLUE POOL**  
ONE SIZE R1124-33

# PACK OUT BAG™



Eine gute Lösung für das erledigte Geschäft, das man nicht vor Ort sofort entsorgen kann. Mit verstellbarem Hüftgurt und einem integrierten Clip für die Befestigung direkt am Hosenbund oder Rucksack.

*Une solution pratique pour transporter des sacs à déjection pleins en mains libres entre les points de collecte. Comprend une ceinture réglable pour le transport à la taille et un clip intégré pour une fixation directe à la taille ou au sac.*

Fr. 58.95

- Wasserabweisendes Aussenmaterial und wasserdichtes Innenfutter, welches leicht sauber zu halten ist und auch schlechte Gerüche zurückhält
- Breite Öffnung mit wasserfestem Reissverschluss
- Ziehschlaufe fürs Öffnen und einfache Verstauen der gebrauchten Kotbeutel
- Komfortable, ergonomische Passform
- Kotbeutelspender-System einschliesslich einer Rolle der Earth Rated® Kotbeutel (15 Stück)
- Verstellbare Gürtelschlaufe für eine individuelle Passform und Clip zur direkten Befestigung am Gürtel oder Rucksack

- Matériau extérieur hydrofuge et doublure imperméable, qui est facile à nettoyer et qui retient les mauvaises odeurs
- Large ouverture avec fermeture éclair résistante à l'eau
- Tirette pour un rangement rapide et facile
- Coupe confortable et ergonomique
- Le système de stockage et de distribution des sacs de déjections comprend une cartouche de sacs de déjections Earth Rated® avec 15 sacs
- Ceinture réglable pour porter à la taille ou clip intégré pour une fixation directe à la taille ou à un sac

Höhe / Breite / Largeur / Hauteur M 76,2-121,9 cm / 15,5 x 13,5 cm L 76,2-121,9 cm / 19 x 16,5 cm

## BLUE MOON

M R1113-M-3

L R1113-L-3

## BARK'N BOOT LINERS™ – SET OF 4



Diese Socken verbessern die Passform, Performance und den Komfort der Hundeschuhe. Sie vereinfachen das Anziehen der Schuhe, gerade bei langhaarigen Rassen. Ideal für Hunde mit Wolfskrallen.

*Permet d'améliorer l'ajustement, les performances et le confort de nos bottines pour chien. Mettre les bottines Ruffwear devient un jeu d'enfant. Idéales pour les chiens ayant des ergots.*

Fr. 27.90

- Sich verjüngendes Bündchen hält die Socken oben
- Polypropylen leitet Feuchtigkeit ab, trocknet schnell und 10% Elasthan sorgt für Komfort
- Anatomisches Design der «Krallenbox» and der Spitze folgt der Pfotenform und unterbindet so eine Faltenbildung im Schuh
- 4er-Pack

- L'ouverture en entonnoir maintiennent la chaussette sur la patte du chien
- La matière absorbe l'humidité, sèche rapidement et offre un confort
- Le bout arrondi de la chaussette épouse l'anatomie de la patte du chien et réduit les plis dans la bottine
- Disponible par set de quatre

**S** 38 / 44 mm    **M** 51 / 57 mm    **L** 64 / 70 mm    **XL** 76 / 83 mm

### TWILIGHT GRAY

**S** R300-S-7

**L** R300-L-7

**M** R300-M-7

**XL** R300-XL-7

## AUDIBLE BEACON™ SAFETY LIGHT



Wasserdichte, wiederaufladbare Sicherheitsleuchte mit akustischen Signalen. Die Silikonhalterung passt an Blindenführhund-Geschirre und Blindenstock.

*Lampe de sécurité rechargeable et étanche avec signal sonore. La monture en silicone est compatible avec les harnais pour chien-guide ou les cannes blanches.*

Fr. 59.95

- Akustische Signale für «Ein/Aus», «niedriger Akkustand», «Aufladen» und «Laden abgeschlossen»
- Akustische Erinnerung ertönt alle 10 Minuten bei eingeschalteter Signalleuchte und alle 5 Minuten bei niedrigem Akkustand
- Wasserdicht bis zu einer Tiefe von 1 m für 30 Minuten
- Wiederaufladbare Batterie mit Standard-USB-Kabel (wird mitgeliefert)
- LED-Leuchten strahlen durch transparente, robuste Schale
- Schnelles Blinken und akustisches Signal, sobald Akku wieder aufgeladen werden muss
- Silikonhalterung ist mit Geschirren für Blindenhunde und Blindenstöcken kompatibel

- Signaux sonores indiquant la mise en marche et l'arrêt, le niveau de batterie faible, la charge en cours et la charge complète
- Rappels sonores par signaux intermittents toutes les 10 minutes lorsque la lumière est en marche et toutes les 5 minutes lorsque la batterie est faible
- Étanchéité jusqu'à une profondeur de 1 mètre pendant 30 minutes
- Batterie rechargeable grâce à un câble USB standard (inclus)
- Boîtier transparent rouge laissant filtrer la lumière des LED
- Notifications rapides et par signal sonore lorsque la batterie a besoin d'être rechargée
- La monture en silicone est compatible avec les poignées des harnais pour chien-guide ou les cannes blanches

**Grösse / Taille** 4,5 x 4 x 5,5 cm / 40 g

**RED CURRANT**  
**ONE SIZE** R901

# DIRTBAG SEAT COVER™



Strapazierfähiger, wasserfester, maschinenwaschbarer Autositzbezug, der sich auf der Rückbank oder als Hängematte anbringen lässt. Die sichere Befestigung hält den Bezug an Ort und Stelle, und dank dem rutschfesten Material kann der Hund ruhig sitzen.

*Housse pour siège de voiture durable, imperméable et lavable en machine qui peut être posée sur un banc ou un hamac. Les attaches sécurisées maintiennent la couverture en place et le tissu anti-dérapant garde les chiens stables.*

Fr. 139.95

- Reissfester, wasserdichter Webstoff mit angenehmer Haptik
- Gurte, die um die Kopfstützen gelegen werden, halten den Bezug dicht an die Rückenlehne
- Einsteckschläuche und eine griffige Beschichtung an der Unterseite sorgen für ein rutschfestes Aufliegen auf der Sitzbank
- Integrierte Öffnungen für Anschnallgurte sind bei Nichtgebrauch geschlossen
- Seitenklappen verhindern ein Verschmutzen der Sitze beim Ein- und Aussteigen des Hundes

**Grösse / Taille** 159 x 140 cm

**GRANITE GRAY**  
**ONE SIZE** R250-7

- Tissu imperméable, confortable et résistant aux déchirures
- Des taquets à crampons qui se fixent au siège et des boucles de sangles qui entourent les appuis-tête
- Revêtement d'adhérence sur la surface du dos pour une meilleure tenue
- Points d'accès de ceinture de sécurité s'ouvrant si nécessaire, et se fermant en dehors de l'utilisation
- Rabats latéraux qui protègent les sièges de la saleté pendant l'entrée et la sortie
- Design convertible (soit couverture, soit en hamac) s'adaptant à de nombreux sièges arrières de véhicules



# HAUL BAG™



Die weite Öffnung der Hunde-Reisetasche nimmt die gesamte Hundeausstattung schnell und einfach auf. Das Transportieren von Futter, Napf, Leinen, Spielzeug und Hundekotbeutel wird spielend einfach. Mit verstellbarem und abnehmbarem Schulterriemen. Verschiedenen Innenfächern und Aussentaschen, genau das richtige für eine perfekte Ordnung auf Reisen.

*Sac à grande ouverture permettant de ranger et de transporter la nourriture, les gamelles, les laisses, les jouets et les sacs à excréments. Comprend une bandoulière ajustable / amovible, des compartiments intérieurs et extérieurs pour une meilleure organisation lors de vos déplacements.*

**Fr. 119.90**

- Breite Öffnung für leichtes Packen und Entnehmen
- Organisiertes Verstauen durch mehrere Innen- und Aussenfächer
- Wasserdichtes Material ist robust und leicht zu reinigen
- Verstellbarer, abnehmbarer Riemen kann über die Schulter oder diagonal am Oberkörper getragen werden
- Duffeltasche mit Gurtband-Handgriffen
- Ausrüstungs-Schlaufen aussen

**Grösse / Taille** 42 x 30 x 32 cm / 37 l

**SLATE BLUE**

**ONE SIZE** R1100

- Grande ouverture pour un rangement et accès faciles
- Les poches intérieures et extérieures maintiennent les affaires bien organisées
- La matière imperméable est solide et facile à nettoyer
- Sangle ajustable et amovible pour un port sur l'épaule ou en bandoulière
- Sac en toile avec sangles de port
- Chaîne extérieure de poignées pour y accrocher des objets

# KIBBLE KADDIE™



Aufbewahrungsbehälter für Trockenfutter, perfekt für unterwegs. Rollsystem-Verschluss hält Futter im innern. Ausfaltbarer Stutzen vereinfacht ein Ausschütten des Futters oben. Zwei separate Innenfächer, für Utensilien oder verschiedene Futtermittel.

*Sac à croquettes avec ouverture enroulable permettant un remplissage par le haut et un stockage en toute sécurité. Les croquettes sont distribuées grâce à un bec refermable sur le dessus, avec plusieurs compartiments internes permettent de ranger des gamelles pliables et autres articles.*

**Fr. 69.95**

- Wasserdichtes, lebensmittelechtes Material weist Fett und Gerüche ab
- Rollsystem-Verschluss hält Futter innen und passt sich an die Inhaltsmenge an
- Futter wird durch einen ausfaltbaren Stutzen oben ausgeschüttet
- Haltegriff unten für leichtes Ausschütten
- Separates, internes Fach bietet Aufbewahrungsmöglichkeit für Utensilien

- Matériau pour utilisation alimentaire
- Fermeture enroulable sécurisée permettant d'ajuster le volume des croquettes
- Bec refermable situé sur le dessus permettant de distribuer les croquettes
- Compartiments séparés permettant de ranger les gamelles pliantes et autres articles
- Poignée sur le dessous pour un versage facile

**Kapazität / Capacité** 10l    **Höhe / Hauteur** 43 cm    **Weite / Largeur** 24 cm

**SLATE BLUE**

**ONE SIZE** R420-7



Dieses Zuggeschirr bietet eine unterhaltsame und angenehme Möglichkeit für Hund und Mensch als Team zusammenzuarbeiten. Der Hund zieht beim Ski-, Skateboard- oder Fahrradfahren oder macht bei Canicross-Läufen mit. Entspricht den internationalen Jöring-Bestimmungen.

*Offre au chien et au maître une option amusante et confortable pour travailler en équipe ; le chien tire pendant que son maître fait du ski, du skate ou du vélo. Conforme aux réglementations internationales pour le joring.*

**Fr. 289.00**

#### Geschirr:

- Speziell für den Zugsport designt mit vier Verstellpunkten
- Reflektierende Ziernähte für verbesserte Sichtbarkeit bei Dämmerung und eine Befestigungsschlaufe für das Sicherheitsblinklicht The Beacon™

#### Zugleine:

- Der rotierende Crux Clip™ bietet eine starke, sichere Bindung zum Geschirr und lässt sich mit einer Hand bedienen
- Dehnbares Wavelength-Gewebe wirkt stossdämpfend
- Farbcodierte Enden helfen bei der Zuordnung der Befestigungspunkte für Geschirr und Hüftgürtel

#### Hüftgürtel:

- Komfortables, lastverteilendes Design
- Intuitiver Leinenauslöser für schnelles Ablösen
- Wasserflaschenhalter und zwei Reissverschlussaschen für Utensilien
- BPA-freie Ruffwear-Wasserflasche, 0,6 l
- Abnehmbare Beinschlaufen fixieren den Hüftgürtel

#### Harnais:

- Conçu pour la traction avec quatre points de réglage
- Accents réfléchissants assurant la visibilité par faible luminosité et boucle de lumière pour y fixer le Beacon™

#### Laisse:

- Crux Clip™ pivotant solide et sûr qui permet de tenir la laisse d'une main
- Sangle Wavelength™ par Ruffwear qui absorbe les chocs
- Les extrémités avec code couleur permettent de repérer facilement les points d'attache sur le harnais et la ceinture humaine

#### Ceinture humaine:

- Conception confortable répartissant la charge
- Détachement simple et rapide de la laisse
- Étui pour la bouteille d'eau et deux poches zippées pour les petits objets
- Bouteille d'eau Ruffwear sans BPA de 0,6 l
- Les boucles autour des jambes amovibles offrent à la ceinture humaine une bonne tenue

**S** 56-69 cm    **M** 69-81 cm    **L / XL** 81-107 cm



#### ORANGE POPPY

**S** R606-S-11  
**M** R606-M-11  
**L / XL** R606-LXL-11



**SWAMP COOLER™**

Kühlweste / Veste de refroidissement

**XXS** 33-43 cm **XS** 43-56 cm **S** 56-69 cm **M** 69-81 cm **L** 81-91 cm **XL** 91-107 cm



**FR. 99.00**

**GRAPHITE GRAY**

**XXS** R100-XXS-7 **M** R100-M-7  
**XS** R100-XXS-7

**JET STREAM™ ZIPP**

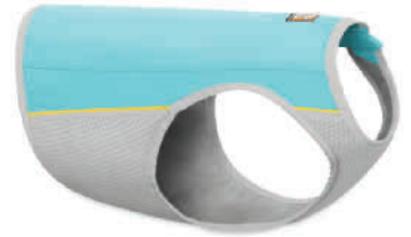
Kühlweste / Veste de refroidissement



**FR. 67.45**

**SALAMANDER ORANGE**

**XXS** R110-XXS-11 **M** R110-M-11  
**XS** R110-XXS-11 **L** R110-L-11  
**S** R110-S-11 **XL** R110-XL-11



**BLUE LAGOON**

**XXS** R110-XXS-3 **M** R110-M-3  
**XS** R110-XXS-3 **L** R110-L-3  
**S** R110-S-3 **XL** R110-XL-3

**POWDER HOUND™**

Hundemantel, Hybrid-Isolierung /  
Manteau pour chien, Isolation hybride

**XXS** 33-43 cm **XS** 43-56 cm **S** 56-69 cm **M** 69-81 cm **L** 81-91 cm **XL** 91-107 cm



**FR. 154.90**

**SOCKEYE RED**

**XXS** R156-XXS-1 **M** R156-M-1  
**XS** R156-XXS-1 **L** R156-L-1  
**S** R156-S-1 **XL** R156-XL-1



**FOREST GREEN**

**XXS** R156-XXS-2 **M** R156-M-2  
**XS** R156-XXS-2 **L** R156-L-2  
**S** R156-S-2 **XL** R156-XL-2



**BLUE ATOLL**

**XXS** R156-XXS-3 **M** R156-M-3  
**XS** R156-XXS-3 **L** R156-L-3  
**S** R156-S-3 **XL** R156-XL-3

**SUMMIT TREX™**

Alltagsschuh /  
Chaussures de tous les jours

Pfotenbreite / Largeur patte

**S** 64mm **M** 70 cm **L** 76 cm **XL** 83 cm

**FR. 56.50**



1 Paar / 1 Pair

**TWILIGHT GRAY**

**S** R301-S **L** R301-L  
**M** R301-M **XL** R301-XL

**FRONT RANGE™**

Halsband / Collier

**S** 28-36cm / 20mm **M** 36-51cm / 25mm **L** 51-66cm / 25mm



**Fr. 25.95**

**TUMALO TEAL**

**S** R501-S-2  
**M** R501-M-2  
**L** R501-L-2



**HUCKLEBERRY**

**S** R501-S-3  
**M** R501-M-3  
**L** R501-L-3

## KNOT-A-COLLAR™

Halsband / Collier

**M** 36-51 cm / Ø 7 mm **L** 51-66 cm / Ø 7 mm



**FR. 34.95**

### RED CURRANT

**M** R503-M-1  
**L** R503-L-1



### PUMPKIN

**M** R503-M-11  
**L** R503-L-11



### BLUE ATOLL

**M** R503-M-3  
**L** R503-L-3



### GRANITE GRAY

**M** R503-M-7  
**L** R503-L-7

## WEB MASTER™

MehrzweckGeschirr /  
Harnais à usage multiple

**XXS** 33-43 cm **XS** 43-56 cm **S** 56-69 cm **M** 69-81 cm **L/XL** 81-107 cm



**FR. 107.50**

### RED CURRANT

**XXS** R600-XXS-1 **LXL** R600-LXL-1  
**XS** R600-XS-1  
**S** R600-S-1



### BLUE DUSK

**XXS** R600-XXS-3 **M** R600-M-3  
**XS** R600-XS-3 **LXL** R600-LXL-3  
**S** R600-S-3



### TWILIGHT GRAY

**XXS** R600-XXS-7 **M** R600-M-7  
**XS** R600-XS-7 **LXL** R600-LXL-7  
**S** R600-S-7

## FRONT RANGE®

Alltagsgeschirr / Harnais de tous les jours

**XXS** 33-43 cm **XS** 43-56 cm **S** 56-69 cm **M** 69-81 cm **L/XL** 81-107 cm



**FR. 69.95**

### TUMALO TEAL

**XXS** R601-XXS-2 **M** R601-M-2  
**XS** R601-XS-2 **LXL** R601-LXL-2  
**S** R601-S-2



### HUCKLEBERRY

**XXS** R601-XXS-3 **M** R601-M-3  
**XS** R601-XS-3 **LXL** R601-LXL-3  
**S** R601-S-3

**HI & LIGHT™**

Leichtes Geschirr / Harnais léger

**XXXX** 23-33 cm   **XXS** 33-43 cm   **XS** 43-56 cm   **S** 56-69 cm   **M** 69-81 cm   **L / XL** 81-107 cm



**FR. 64.90**

**SOCKEYE RED**

**XXXX** R603-XXXX-1   **S** R603-S-1  
**XXS** R603-XXS-1   **M** R603-M-1  
**XS** R603-XS-1   **L/XL** R603-LXL-1



**BLUE ATOLL**

**XXXX** R603-XXXX-3   **S** R603-S-3  
**XXS** R603-XXS-3   **M** R603-M-3  
**XS** R603-XS-3   **L/XL** R603-LXL-3



**TWILIGHT GRAY**

**XXXX** R603-XXXX-7   **S** R603-S-7  
**XXS** R603-XXS-7   **M** R603-M-7  
**XS** R603-XS-7   **L/XL** R603-LXL-7

**FLAGLINE™**

leichtes Mehrweggeschirr / Harnais léger et polyvalent

**Passt zu Geschirr / compatible avec Harnais**   **XS** 43-56 cm   **S** 56-69 cm   **M** 69-81 cm   **L / XL** 81-107 cm



**FR. 119.00**

**RED ROCK**

**XXS** R602-XXS-1  
**L/XL** R602-LXL-1



**MELTWATER TEAL**

**XXS** R602-XXS-2   **M** R602-M-2  
**XS** R602-XS-2   **L/XL** R602-LXL-2  
**S** R602-S-2



**GRANITE GRAY**

**XXS** R602-XXS-7  
**XS** R602-XS-7  
**L/XL** R602-LXL-7

**BRUSH GUARD™**

Brustpolster / Protection du poitrail

**Passt zu Geschirr / compatible avec Harnais**  
**XS** 43-56 cm   **S** 56-69 cm   **M** 69-81 cm   **L / XL** 81-107 cm



**FR. 44.95**

**TWILIGHT GRAY**

**XS** R650-XS-7   **M** R650-M-7  
**S** R650-S-7   **L/XL** R650-LXL-7

**SWAMP COOLER™ CORE**

Kühlendes Brustpolster / Complément réfrigérant pour Harnais

**Passt zu Geschirr / compatible avec Harnais**  
**XS** 43-56 cm   **S** 56-69 cm   **M** 69-81 cm   **L / XL** 81-107 cm



**Fr. 44.95**

**GRAPHITE GRAY**

**XS** R651-XS-7   **M** R651-M-7  
**S** R651-S-7   **L/XL** R651-LXL-7

## LOAD UP™ GESCHIRR

Geschirr für Auto / Harnais pour voiture

**XXS** 33-43 cm **XS** 43-56 cm **S** 56-69 cm  
**M** 69-81 cm **L/XL** 81-107 cm



**FR. 139.90**

### SLATE BLUE

**XS** R605-XXS-3 **M** R605-M-3  
**XS** R605-XS-3 **L/XL** R605-LXL-3  
**S** R605-S-3

## FRONT RANGE™

Leine / Laisse

**Länge / Longueur / Breite / Largeur** 1,5 m, 2 cm



**FR. 39.90**

### TUMALO TEAL

**ONE SIZE** R704-2



### HUCKLEBERRY

**ONE SIZE** R704-3

## KNOT-A-LEASH™

Leine / Laisse

**Länge / Longueur** **S** 1,5 m / Ø 7 mm **L** 1,5 m / Ø 11 mm

**FR. 58.90**



### RED CURRANT

**S** R700-S-1  
**L** R700-L-1



### PUMPKIN ORANGE

**S** R700-S-11  
**L** R700-L-11



### BLUE ATOLL

**S** R700-S-3  
**L** R700-L-3



### GRANITE GRAY

**S** R700-S-7  
**L** R700-L-7

## KNOT-A-HITCH™

Hunde-Anseil-System / Système d'attache



**FR. 99.95**

### RED CURRANT

**ONE SIZE** R700-HS-1

**PALISADES™**

Rucksack für Hund für mehrtägige Wanderungen /  
Sac à dos pour chien pour randonnées de plusieurs jours

**S** 56-69 cm / 800 g / 12.5 L **M** 69-81 cm / 840 g / 17.5 L  
**L / XL** 81-107 cm / 980 g / 24 L



**RED CURRANT**

**S** R801-S-1  
**M** R801-M-1  
**L/XL** R801-LXL-1

**FR. 264.90**

**APPROACH™**

Rucksack für Hund eintägige Wanderung /  
Sac à dos pour chien pour randonnées d'un jour

**XS** 43-56 cm / 360 g / 6 L **S** 56-69 cm / 480g / 12.5 L  
**M** 69-81 cm / 520 g / 14.5 L **L / XL** 81-107 cm / 590 g / 24 L



**ORANGE POPPY**

**XS** R810-XS-11 **M** R810-M-11  
**S** R810-S-11 **L/XL** R810-LXL-11

**FR. 139.00**

**SINGLETRAK™**

Wasserrucksack für Hund /  
Sac à dos pour chien pour eau

**S** 56-69 cm / 320 g / 3 L **M** 69-81 cm / 410 g / 3.3 L **L / XL** 81-107 cm / 480 g / 4.7 L



**FR. 154.90**



**RED CURRANT**

**S** R800-S-1  
**M** R800-M-1  
**L/XL** R800-LXL-1

**BLUE DUSK**

**S** R800-S-3  
**M** R800-M-3  
**L/XL** R800-LXL-3

**TURNUP™**

Spielzeug / Jouet

Durchmesser / Diamètre Ø 6 cm



**Fr. 17.90**

**SOCKEYE RED**  
**ONE SIZE** R1010-1

**DANDELION YELLOW**  
**ONE SIZE** R1010-10

**METOLIUS BLUE**  
**ONE SIZE** R1010-3

## HUCKAMA™

Spielzeug / Jouet

Durchmesser / Diamètre Ø 8 cm



Fr. 26.90

**SOCKEYE RED**

ONE SIZE R1011-1



**DANDELION YELLOW**

ONE SIZE R1011-10



**METOLIUS BLUE**

ONE SIZE R1011-3

## TREAT TRADER™

Futtertasche / Sac à friandise

Grösse / Taille 15.5 x 13.5 cm



FR. 52.45

**TWILIGHT GRAY**

ONE SIZE R1114-7

## STASH BAG™

Kotbeutel / Pour sac à excréments

Grösse / Taille 16 x 11 x 3 cm



FR. 42.90

**ORANGE POPPY**

ONE SIZE R1115-11

**TWILIGHT GRAY**

ONE SIZE R1115-7

## TRAIL RUNNER™ SYSTEM

Hurtgurt + Leine / Ceinture + laisse

Grösse / Taille 64-114cm / 1-1.8m



Fr. 117.90

**GRANITE GRAY**

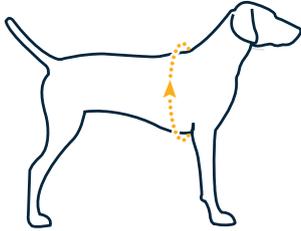
ONE SIZE R711-7

# GRÖSSENTABELLEN

## GRILLES DES TAILLES



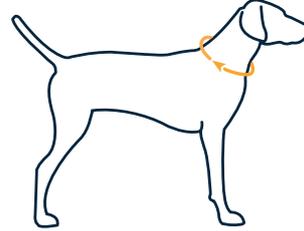
### Hundebekleidung / Schwimmwesten Vêtements / gilet de sauvetage



Miss die weiteste Stelle des Brustkorbs.  
*Mesure la partie la plus large du thorax.*

<b>XXS</b>	33–43 cm
<b>XS</b>	43–56 cm
<b>S</b>	56–69 cm
<b>M</b>	69–81 cm
<b>L</b>	81–91 cm
<b>XL</b>	91–107 cm

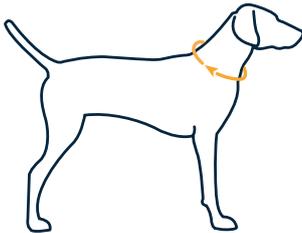
### Bandana Swamp Cooler Bandana Swamp Cooler



Zwischen den Grössen: Wählen Sie die grössere Grösse.  
*Entre deux grandeurs: Choisissez la taille la plus grande.*

<b>XXS</b>	28–33 cm
<b>XS</b>	33–38 cm
<b>S</b>	38–43 cm
<b>M</b>	43–51 cm
<b>L</b>	51–61 cm
<b>XL</b>	61–69 cm

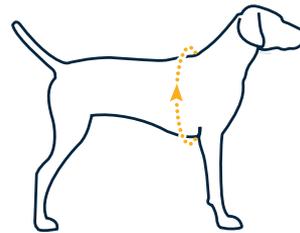
### Halsbänder Colliers



Miss den Halsumfang an der Stelle, an der das Halsband bequem sitzen würde.  
*Mesurez autour du cou, là où le collier serait le plus confortablement installé.*

<b>XS</b>	23–28 cm
<b>S</b>	28–36 cm
<b>M</b>	36–51 cm
<b>L</b>	51–66 cm

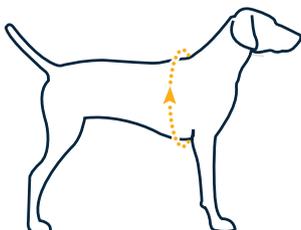
### Geschirre Harnais



Messen Sie um die breiteste Stelle des Brustkorbs.  
*Mesurer la partie la plus large de la cage thoracique.*

<b>XXXS</b>	23–33 cm
<b>XXS</b>	33–43 cm
<b>XS</b>	43–56 cm
<b>S</b>	56–69 cm
<b>M</b>	69–81 cm
<b>L/XL</b>	81–107 cm

### Rucksäcke Sacs à dos



Miss die weiteste Stelle des Brustkorbs. Wähle die kleinere Grösse, falls du zwischen zwei Grössen liegst.  
*Mesurer la partie la plus large de la cage thoracique. Choisissez la taille la plus petite si vous êtes entre deux tailles.*

<b>XXXS</b>	23–33 cm
<b>XXS</b>	33–43 cm
<b>XS</b>	43–56 cm
<b>S</b>	56–69 cm
<b>M</b>	69–81 cm
<b>L/XL</b>	81–107 cm

### Hundeschuhe Chaussures de chien



Miss die breiteste Stelle der Pfote, wobei das volle Gewicht des Hundes auf der zu messenden Pfote liegt. Beachte, dass die Pfoten unterschiedliche Grössen haben können. Bei Zwischengrösse, wähle die kleinere Grösse.  
*Mesurez la partie la plus large de la patte, en faisant reposer tout le poids du chien sur la patte à mesurer. Notez que les pattes peuvent avoir des tailles différentes. Entre deux tailles, choisissez la plus petite.*

<b>XXXXS</b>	38 mm
<b>XXXS</b>	44 mm
<b>XXS</b>	51 mm
<b>XS</b>	57 mm
<b>S</b>	64 mm
<b>M</b>	70 mm
<b>L</b>	76 mm
<b>XL</b>	83 mm

# ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN 2023 / 2024

## CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE 2023 / 2024

### 1. Anwendungsbereich / Gültigkeit

Dieser Katalog und die dazugehörige Preisliste ersetzen alle bisher erschienenen Preislisten und Angebote. Preisänderungen jederzeit vorbehalten. Mit der Auftragserteilung akzeptiert der Käufer unsere Geschäftsbedingungen vollumfänglich.

### 2. Katalogpreise

Bei den angegebenen Katalogpreisen handelt es sich um empfohlene Verkaufspreise. Diese verstehen sich inklusive Mehrwertsteuer.

### 3. Lieferung / Termine / Bestellwert

Für Bestellungen mit einem Warenwert unter Fr. 80.– verrechnen wir einen Kleinmengenzuschlag von Fr. 10.–.

Die Versandkosten werden abgestuft nach Bestellwert verrechnet:

Fr. 100.–	Fr. 12.50
Fr. 100.– bis Fr. 300.–	Fr. 14.50
Fr. 300.– bis Fr. 500.–	Fr. 16.50
über Fr. 500.–	franko

Für Sperrgutsendungen auf Paletten wie z. B. Nagerställe, Aquarien, Körbe mit einem Bestellwert unter Fr. 500.– belasten wir pauschal Fr. 50.– pro Palette.

In der Regel liefern wir Bestellungen innerhalb von 48 Stunden aus. Ausnahmen gelten für Artikel oder Ersatzteile, welche wir nicht auf Lager haben. Alle Lieferungen erfolgen unter Eigentumsvorbehalt. Die gelieferte Ware bleibt bis zur vollständigen Bezahlung Eigentum der Jos. Styger AG.

### 4. Reklamationen / Lieferbeanstandungen

Beanstandungen betreffend Qualität oder Liefermenge sind innert 8 Tagen nach Erhalt der Ware zu melden. Spätere Reklamationen werden nur dann berücksichtigt, wenn es sich um Mängel handelt, die nach sachgemässer Wareneingangskontrolle nicht erkennbar waren.

### 5. Warenretouren

Grundsätzlich werden keine Warenretouren akzeptiert. Begründete Retouren oder ein Umtausch sind vorab mit unserer Verkaufsadministration abzusprechen. Wir behalten uns vor, bei unbegründeten Retouren einen angemessenen Abzug vorzunehmen.

### 6. Zahlungsbedingungen

Neukunden: Vorauszahlung	netto
innert 30 Tagen:	netto

Alle Einkaufspreise verstehen sich exklusive Mehrwertsteuer. Diese wird auf der Rechnung separat aufgeführt.

### 7. Preisauszeichnung

Auf Wunsch zeichnen wir die bestellten Artikel kostenlos mit Detailverkaufspreis und EAN-Strichcode aus.

### 1. Champ d'application / validité

Le présent catalogue et la liste des prix qui en fait partie remplacent toutes les listes des prix et offres publiées auparavant. Modifications des prix réservées en tout temps. Par la passation d'une commande, le client accepte pleinement nos conditions générales de vente.

### 2. Prix au catalogue

Les prix au catalogue sont les prix de vente recommandés qui s'entendent TVA. y comprise.

### 3. Valeur marchande / frais d'envoi / délais

Pour les commandes d'une valeur marchande au-dessous de Fr. 80.–, un supplément de prix pour petite quantité de Fr. 10.– est perçu.

Les frais d'envoi sont portés en compte selon la valeur marchande, à savoir:

jusqu'à Fr. 100.–	Fr. 12.50
au-dessus de Fr. 100.– jusqu'à Fr. 300.–	Fr. 14.50
au-dessus de Fr. 300.– jusqu'à Fr. 500.–	Fr. 16.50
au-dessus de Fr. 500.–	franco

Pour livraisons des charges surdimensionnées comme par exemple les clapiers à lapins, corbeilles et aquariums, avec une valeur de commande en dessous de Fr. 500.– nous facturons Fr. 50.– par palette.

En règle générale, nous livrons les commandes en l'espace de 48 heures, à l'exception des articles ou des pièces de rechange que nous n'avons pas en stock. Toutes les livraisons s'effectuent sous réserve de propriété; la propriété ne passe de Jos. Styger AG à l'acquéreur que par paiement complet du montant dû.

### 4. Réclamations en matière de vices ou de quantité livrée

Les réclamations qui concernent la qualité ou la quantité livrée doivent nous parvenir dans les 8 jours après réception de la marchandise. Les réclamations qui nous parviennent plus tard ne peuvent être considérées que lorsqu'il s'agit de vices qui n'ont pas pu être constatés par un contrôle des marchandises entrées dûment effectué.

### 5. Retours de marchandises

En principe, les retours ne sont pas acceptés. Les retours justifiés ou un échange doivent d'abord être convenus avec notre Administration des ventes. Nous nous réservons le droit d'effectuer une retenue appropriée en cas de retours non justifiés.

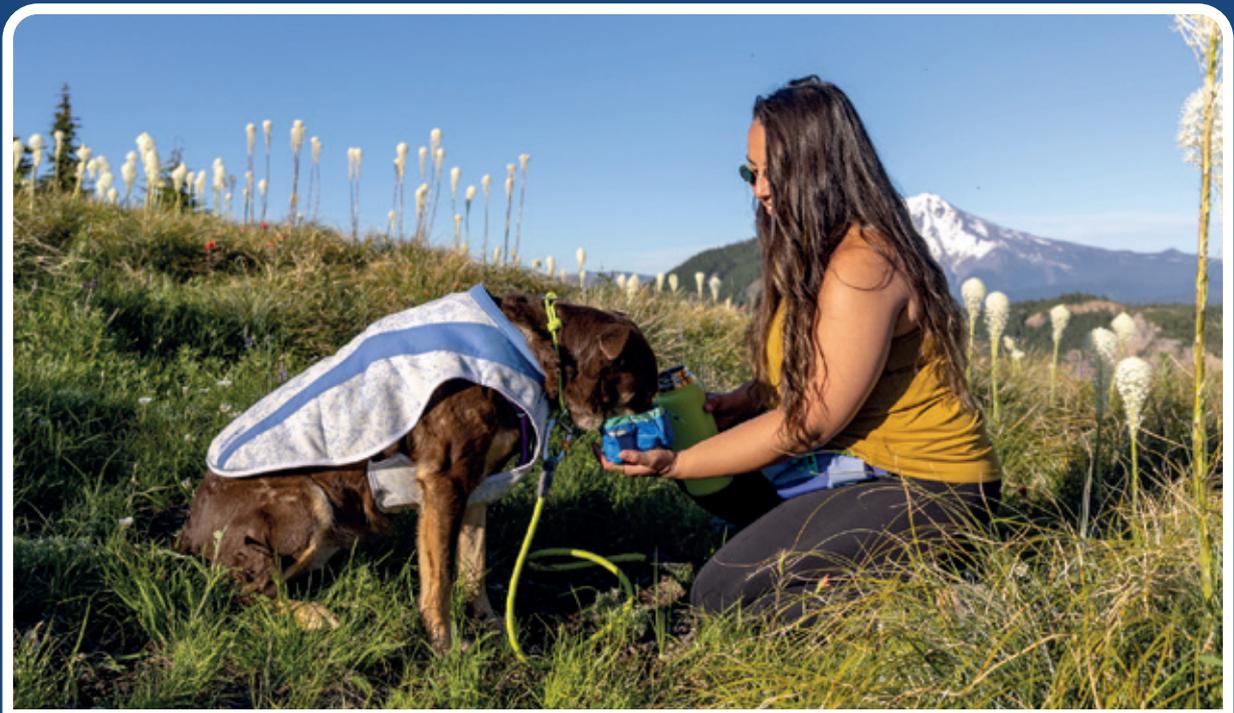
### 6. Conditions de paiement

Nouveaux clients: anticipé	net
dans les 30 jours	net

Tous les prix d'achat s'entendent TVA. non comprise. La TVA. est indiquée séparément sur les factures.

### 7. Marquage des prix

Sur demande, nous étiquetons gratuitement les articles commandés avec prix de vente au détail et code-barres EAN.



## Jos. Styger AG

Heimtierprodukte | Produits pour animaux domestiques | Prodotti per animali domestici  
Lerzenstrasse 20 | 8953 Dietikon 1 | Tel. 044 741 02 48 | [info@josty.ch](mailto:info@josty.ch)